

## 1. POLSKI (Polish)

### INFORMACJE O BEZPIECZEŃSTWIE PRODUKTU

- **Produkt:** BROS NATURALNIE – mikrobiologiczny preparat zwiększający odporność roślin i uniwersalny nawóz 100% organiczny 1 kg + 20 g, do stosowania m.in. przy problemie z turkuciem podjadkiem
- **EAN:** 5904517426818
- **Rodzaj produktu:** preparat ogrodnicy / nawóz organiczny / preparat mikrobiologiczny do roślin

### Przeznaczenie produktu

Produkt przeznaczony jest do stosowania w ogrodnictwie i uprawie roślin zgodnie z instrukcją producenta podaną na opakowaniu. Preparat służy do wspomaganie kondycji i odporności roślin oraz nawożenia podłoża. Produkt nie jest przeznaczony do spożycia przez ludzi ani zwierzęta.

### Zasady bezpiecznego użytkowania

Przed użyciem należy dokładnie przeczytać etykietę, instrukcję dawkowania oraz zalecenia producenta. Produkt stosować wyłącznie zgodnie z przeznaczeniem, nie przekraczać zalecanych dawek i nie używać w sposób niezgodny z opisem na opakowaniu. Podczas aplikacji unikać wdychania pyłu, kontaktu z oczami oraz długotrwałego kontaktu ze skórą. Zaleca się stosowanie rękawic ochronnych, a przy rozsypywaniu produktu w suchych lub wietrznych warunkach również ochrony dróg oddechowych.

Nie jeść, nie pić i nie palić podczas stosowania preparatu. Po zakończeniu pracy dokładnie umyć ręce wodą z mydłem. Nie używać opakowania po produkcie do przechowywania żywności, paszy, wody ani innych produktów domowych. Produkt należy stosować z dala od żywności, naczyń kuchennych oraz miejsc przygotowywania posiłków.

### Możliwe zagrożenia

Produkt organiczny i mikrobiologiczny może powodować podrażnienie oczu, skóry lub dróg oddechowych, szczególnie u osób wrażliwych, alergików oraz przy kontakcie z pyłem. Przypadkowe połknięcie może spowodować dolegliwości żołądkowe. Produkt nie powinien być dostępny dla dzieci ani zwierząt domowych. Nie dopuszczać do przypadkowego rozsypywania w miejscach, gdzie mogą mieć z nim kontakt dzieci, zwierzęta lub żywność.

### Środki ostrożności dotyczące dzieci i zwierząt

Przechowywać poza zasięgiem dzieci i zwierząt. Nie pozwalać dzieciom na samodzielne stosowanie preparatu. Po aplikacji zabezpieczyć miejsce użycia zgodnie z zaleceniami producenta, szczególnie gdy produkt został rozsiany na powierzchni gleby. Zwierzęta domowe nie powinny mieć dostępu do produktu w opakowaniu ani do świeżo rozsyanego preparatu, jeżeli istnieje ryzyko jego zjedzenia.

### Pierwsza pomoc

- **Kontakt ze skórą:** Umyć zabrudzone miejsce wodą z mydłem.
- **Kontakt z oczami:** Płukać oczy czystą wodą przez kilka minut, unikając silnego strumienia. Jeżeli podrażnienie nie ustępuje, należy skontaktować się z lekarzem.

- **Wdychania pyłu:** Wyjść na świeże powietrze i odpocząć.
- **Połknięcie:** Wypłukać usta wodą, nie wywoływać wymiotów i skontaktować się z lekarzem lub ośrodkiem zatruc, pokazując opakowanie lub etykietę produktu.

### **Przechowywanie**

Produkt przechowywać w oryginalnym, szczelnie zamkniętym opakowaniu, w suchym, chłodnym i dobrze wentylowanym miejscu. Chronić przed wilgocią, bezpośrednim działaniem promieni słonecznych, mrozem oraz wysoką temperaturą. Nie przechowywać razem z żywnością, napojami, paszą dla zwierząt, lekami ani środkami higieny osobistej.

### **Postępowanie w przypadku rozsypania**

Rozsypany produkt zebrać mechanicznie, unikając wzbijania pyłu. Miejsce rozsypania oczyścić, a zebrany materiał wykorzystać zgodnie z przeznaczeniem, jeżeli nie został zanieczyszczony. W przypadku zanieczyszczenia produkt przekazać do utylizacji zgodnie z lokalnymi przepisami. Nie służyć dużych ilości produktu do kanalizacji ani nie dopuszczać do zanieczyszczenia wód powierzchniowych.

### **Utylizacja**

Puste opakowanie usuwać zgodnie z lokalnymi zasadami segregacji odpadów. Nie wyrzucać resztek produktu do kanalizacji. Niewykorzystany lub przeterminowany preparat należy przekazać do odpowiedniego punktu zbiórki odpadów, jeżeli wymagają tego lokalne przepisy.

### **Kontrola produktu przed użyciem**

Nie używać produktu, jeżeli opakowanie jest uszkodzone, nieszczelne, zawilgocone lub gdy zawartość ma nietypowy wygląd, zapach albo widoczne oznaki zepsucia. W przypadku wątpliwości należy przerwać użytkowanie i skontaktować się ze sprzedawcą lub producentem.

### **Dodatkowe zalecenia**

Produkt przeznaczony jest do użytku ogrodniczego. Nie stosować na roślinach, podłożach ani w miejscach, dla których producent nie przewidział zastosowania preparatu. Stosowanie produktu powinno odbywać się zgodnie z dawkowaniem i terminami podanymi na etykiecie, ponieważ „więcej” w ogrodnictwie nie zawsze znaczy „lepiej” — czasem oznacza po prostu więcej sprzątnia.

## **2. ANGIELSKI (English)**

### **PRODUCT SAFETY INFORMATION**

- **Product:** BROS NATURALNIE – microbial plant resistance enhancer and 100% organic universal fertilizer 1 kg + 20 g, for use inter alia in case of mole cricket problems
- **EAN:** 5904517426818
- **Product type:** gardening preparation / organic fertilizer / microbial preparation for plants

### **Intended Use**

The product is intended for use in gardening and plant cultivation in accordance with the manufacturer's instructions on the packaging. The preparation serves to support plant condition and

resistance as well as to fertilize the substrate. The product is not intended for human or animal consumption.

### **Rules for Safe Use**

Read the label, dosage instructions, and manufacturer's recommendations carefully before use. Use the product strictly for its intended purpose, do not exceed the recommended doses, and do not use in a manner inconsistent with the description on the packaging. During application, avoid inhaling dust, contact with eyes, and prolonged contact with skin. The use of protective gloves is recommended, and respiratory protection is also advised when spreading the product in dry or windy conditions.

Do not eat, drink, or smoke while using the product. Wash hands thoroughly with soap and water after finishing work. Do not use the empty product packaging to store food, feed, water, or other household products. The product should be used away from food, kitchen utensils, and food preparation areas.

### **Possible Hazards**

As an organic and microbial product, it may cause irritation to the eyes, skin, or respiratory tract, particularly in sensitive individuals, allergy sufferers, and upon contact with dust. Accidental ingestion may cause gastric discomfort. The product must be kept out of reach of children and pets. Prevent accidental spillage in areas where children, animals, or food may come into contact with it.

### **Precautions Regarding Children and Animals**

Keep out of reach of children and animals. Do not allow children to use the preparation independently. After application, secure the area of use in accordance with the manufacturer's recommendations, especially if the product has been scattered on the soil surface. Domestic animals should not have access to the product in its packaging or to the freshly scattered preparation if there is a risk of ingestion.

### **First Aid**

- **Skin contact:** Wash the affected area with soap and water.
- **Eye contact:** Rinse eyes with clean water for several minutes, avoiding a strong stream. If irritation persists, contact a doctor.
- **Inhalation of dust:** Move to fresh air and rest.
- **Ingestion:** Rinse mouth with water, do not induce vomiting, and contact a doctor or a poison control center, showing the product packaging or label.

### **Storage**

Store the product in its original, tightly closed packaging, in a dry, cool, and well-ventilated place. Protect from moisture, direct sunlight, frost, and high temperatures. Do not store together with food, drinks, animal feed, medicines, or personal hygiene products.

### **Procedure in Case of Spillage**

Collect the spilled product mechanically, avoiding raising dust. Clean the spillage area, and use the collected material for its intended purpose if it has not been contaminated. In case of contamination,

hand the product over for disposal in accordance with local regulations. Do not flush large quantities of the product into the sewage system or allow contamination of surface waters.

### **Disposal**

Dispose of the empty packaging in accordance with local waste segregation rules. Do not flush product residues down the drain. Unused or expired preparation should be taken to an appropriate waste collection point if required by local regulations.

### **Product Inspection Before Use**

Do not use the product if the packaging is damaged, leaking, damp, or if the contents have an unusual appearance, odor, or visible signs of spoilage. In case of doubt, discontinue use and contact the seller or manufacturer.

### **Additional Recommendations**

The product is intended for gardening use. Do not use on plants, substrates, or in places for which the manufacturer has not intended the use of the preparation. The product should be used in accordance with the dosage and timing specified on the label, because "more" in gardening does not always mean "better" — sometimes it just means more cleaning up.

## **3. BUŁGARSKI (Bulgarian)**

### **ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ НА ПРОДУКТА**

- **Продукт:** BROS NATURALNIE – микробиологичен препарат за повишаване на устойчивостта на растенията и универсален 100% органичен тор 1 кг + 20 г, за употреба между другото при проблеми с попче (поляк / конопещница)
- **EAN:** 5904517426818
- **Вид продукт:** градинарски препарат / органичен тор / микробиологичен препарат за растения

### **Предназначение на продукта**

Продуктът е предназначен за употреба в градинарството и растениевъдството в съответствие с инструкциите на производителя, посочени на опаковката. Препаратът служи за подпомагане на състоянието и устойчивостта на растенията и за наторяване на субстрата. Продуктът не е предназначен за консумация от хора или животни.

### **Правила за безопасна употреба**

Преди употреба прочетете внимателно етикета, инструкциите за дозиране и препоръките на производителя. Използвайте продукта само по предназначение, не превишавайте препоръчаните дози и не го използвайте по начин, несъвместим с описанието на опаковката. По време на приложението избягвайте вдишването на прах, контакт с очите и продължителен контакт с кожата. Препоръчва се използването на защитни ръкавици, а при разпръскване на продукта в сухи или ветровити условия – и защита на дихателните пътища.

Не яжте, не пийте и не пушете по време на употреба на препарата. След приключване на работа измийте добре ръцете си с вода и сапун. Не използвайте опаковката на продукта за съхранение

на храна, фураж, вода или други домакински продукти. Продуктът трябва да се използва далеч от храни, кухненски прибори и места за приготвяне на храна.

### **Възможни опасности**

Като органичен и микробиологичен продукт, той може да причини дразнене на очите, кожата или дихателните пътища, особено при чувствителни лица, хора с алергии и при контакт с прах. Случайното поглъщане може да причини стомашен дискомфорт. Продуктът не трябва да бъде достъпен за деца или домашни любимци. Да не се допуска случайно разсипване на места, където деца, животни или храна могат да влязат в контакт с него.

### **Предпазни мерки по отношение на деца и животни**

Да се съхранява на място, недостъпно за деца и животни. Не позволявайте на деца да използват препарата самостоятелно. След приложение обезопасете мястото на употреба в съответствие с препоръките на производителя, особено когато продуктът е разпръснат по повърхността на почвата. Домашните животни не трябва да имат достъп до продукта в опаковката или до прясно разпръснатия препарат, ако съществува риск от изяждането му.

### **Първа помощ**

- **Контакт с кожата:** Измийте замърсеното място с вода и сапун.
- **Контакт с очите:** Изплакнете очите с чиста вода в продължение на няколко минути, като избягвате силна струя. Ако дразненето продължава, свържете се с лекар.
- **Вдишване на прах:** Излезте на свеж въздух и си починете.
- **Поглъщане:** Изплакнете устата с вода, не предизвиквайте повръщане и се свържете с лекар или център за борба с отравянията, като покажете опаковката или етикета на продукта.

### **Съхранение**

Съхранявайте продукта в оригиналната, плътно затворена опаковка, на сухо, хладно и добре проветриво място. Пазете от влага, директна слънчева светлина, замръзване и високи температури. Не съхранявайте заедно с храни, напитки, фуражи за животни, лекарства или продукти за лична хигиена.

### **Действия при разсипване**

Разсипаният продукт да се събере механично, като се избягва вдигането на прах. Почистете мястото на разсипване и използвайте събрания материал по предназначение, ако не е замърсен. В случай на замърсяване, предайте продукта за изхвърляне в съответствие с местните разпоредби. Не промивайте големи количества от продукта в канализацията и не допускайте замърсяване на повърхностните води.

### **Утилизация**

Изхвърляйте празната опаковка в съответствие с местните правила за разделяне на отпадъците. Не изхвърляйте остатъците от продукта в канализацията. Неизползваният или с изтекъл срок на годност препарат трябва да се предаде в съответния пункт за събиране на отпадъци, ако местните разпоредби изискват това.

## Контрол на продукта преди употреба

Не използвайте продукта, ако опаковката е повредена, течаща, влажна или ако съдържанието има необичаен външен вид, мирис или видими признаци на разваляне. В случай на съмнение, прекратете употребата и се свържете с продавача или производителя.

## Допълнителни препоръки

Продуктът е предназначен за градинарска употреба. Да не се прилага върху растения, субстрати или на места, за които производителят не е предвидил употребата на препарата. Употребата на продукта трябва да се извършва в съответствие с дозировката и сроковете, посочени на етикета, тъй като в градинарството „повече“ не винаги означава „по-добре“ — понякога означава просто повече чистене.

## 4. CHORWACKI (Croatian)

### INFORMACIJE O SIGURNOSTI PROIZVODA

- **Proizvod:** BROS NATURALNIE – mikrobiološki pripravak za povećanje otpornosti biljaka i univerzalno 100% organsko gnojivo 1 kg + 20 g, za primjenu između ostalog kod problema s rovcom
- **EAN:** 5904517426818
- **Vrsta proizvoda:** hortikulturni pripravak / organsko gnojivo / mikrobiološki pripravak za biljke

### Namjena proizvoda

Proizvod je namijenjen za uporabu u hortikulturi i uzgoju biljaka u skladu s uputama proizvođača navedenima na pakiranju. Pripravak služi za potporu stanja i otpornosti biljaka te za gnojenje supstrata. Proizvod nije namijenjen za konzamaciju od strane ljudi ili životinja.

### Pravila za sigurnu uporabu

Prije uporabe pažljivo pročitajte etiketu, upute za doziranje i preporuke proizvođača. Proizvod koristite isključivo u skladu s namjenom, ne prekoračujte preporučene doze i ne koristite ga na način koji nije u skladu s opisom na pakiranju. Tijekom primjene izbjegavajte udisanje prašine, dodir s očima i dugotrajni dodir s kožom. Preporučuje se uporaba zaštitnih rukavica, a pri rasipanju proizvoda u suhim ili vjetrovitim uvjetima i zaštita dišnih puteva.

Nemojte jesti, piti niti pušiti tijekom primjene pripravka. Nakon završetka rada temeljito operite ruke sapunom i vodom. Ne koristite ambalažu proizvoda za čuvanje hrane, hrane za životinje, vode ili drugih kućanskih proizvoda. Proizvod treba koristiti podalje od hrane, kuhinjskog pribora i mjesta za pripremu hrane.

### Moguće opasnosti

Kao organski i mikrobiološki proizvod, može uzrokovati iritaciju očiju, kože ili dišnih puteva, osobito kod osjetljivih osoba, alergičara te u dodiru s prašinom. Slučajno gutanje može uzrokovati želučane tegobe. Proizvod ne smije biti dostupan djeci ni kućnim ljubimcima. Ne dopustite slučajno rasipanje na mjestima gdje djeca, životinje ili hrana mogu doći u dodir s njim.

### Mjere opreza u vezi s djecom i životinjama

Čuvati izvan dohvata djece i životinja. Ne dopustite djeci da samostalno koriste pripravak. Nakon primjene osigurajte mjesto uporabe u skladu s preporukama proizvođača, osobito kada je proizvod rasut po površini tla. Kućni ljubimci ne smiju imati pristup proizvodu u ambalaži niti svježe rasutom pripravku ako postoji rizik od njegova konzumiranja.

### **Prva pomoć**

- **Dodir s kožom:** Oprati zagađeno mjesto sapunom i vodom.
- **Dodir s očima:** Ispirati oči čistom vodom nekoliko minuta, izbjegavajući jaki mlaz. Ako iritacija ne prestaje, obratite se liječniku.
- **Udisanje prašine:** Izaći na svjež zrak i odmoriti se.
- **Gutanje:** Isprati usta vodom, ne izazivati povraćanje i obratiti se liječniku ili centru za kontrolu otrovanja, pokazujući ambalažu ili etiketu proizvoda.

### **Skladištenje**

Proizvod čuvati u originalnoj, čvrsto zatvorenoj ambalaži, na suhom, hladnom i dobro prozračenom mjestu. Zaštititi od vlage, izravnog sunčevog svjetla, mraza i visoke temperature. Ne čuvati zajedno s hranom, pićem, hranom za životinje, lijekovima ili proizvodima za osobnu higijenu.

### **Postupak u slučaju rasipanja**

Rasuti proizvod prikupiti mehanički, izbjegavajući podizanje prašine. Očistiti mjesto rasipanja, a prikupljeni materijal upotrijebiti u skladu s namjenom ako nije zagađen. U slučaju zagađenja, proizvod predati na zbrinjavanje u skladu s lokalnim propisima. Ne ispirati velike količine proizvoda u kanalizaciju i ne dopustiti zagađenje površinskih voda.

### **Odlaganje**

Praznu ambalažu odložite u skladu s lokalnim pravilima o odvajanju otpada. Ne bacajte ostatke proizvoda u kanalizaciju. Neiskorišteni ili istekli pripravak treba predati odgovarajućem odlagalištu otpada ako to zahtijevaju lokalni propisi.

### **Kontrola proizvoda prije uporabe**

Ne koristite proizvod ako je ambalaža oštećena, propušta, vlažna ili ako sadržaj ima neuobičajen izgled, miris ili vidljive znakove kvarenja. U slučaju sumnje, prekinite uporabu i kontaktirajte prodavatelja ili proizvođača.

### **Dodatne preporuke**

Proizvod je namijenjen za hortikulturnu uporabu. Ne primjenjivati na biljkama, supstratima ili mjestima za koja proizvođač nije predvidio primjenu pripravka. Primjena proizvoda treba se provoditi u skladu s doziranjem i rokovima navedenima na etiketi, jer „više” u hortikulturi ne znači uvijek „bolje” — ponekad znači samo više čišćenja.

## **5. CZESKI (Czech)**

### **INFORMACE O BEZPEČNOSTI VÝROBKU**

- **Výrobek:** BROS NATURALNIE – mikrobiologický přípravek zvyšující odolnost rostlin a univerzální 100% organické hnojivo 1 kg + 20 g, pro použití mj. při problémech s krtonožkou obecnou
- **EAN:** 5904517426818
- **Typ výrobku:** zahradnický přípravek / organické hnojivo / mikrobiologický přípravek pro rostliny

### Účel použití výrobku

Výrobek je určen pro použití v zahradnictví a při pěstování rostlin v souladu s pokyny výrobce uvedenými na obalu. Přípravek slouží k podpoře kondice a odolnosti rostlin a k hnojení substrátu. Výrobek není určen ke konzumaci lidmi ani zvířaty.

### Zásady bezpečného používání

Před použitím si pečlivě přečtěte etiketu, návod k dávkování a doporučení výrobce. Výrobek používejte výhradně v souladu s jeho určením, nepřekračujte doporučené dávky a nepoužívejte jej způsobem, který je v rozporu s popisem na obalu. Během aplikace se vyvarujte vdechování prachu, kontaktu s očima a dlouhodobému kontaktu s kůží. Doporučuje se používat ochranné rukavice a při rozhazování výrobku v suchých nebo větrných podmínkách také ochranu dýchacích cest.

Během používání přípravku nejezte, nepijte a nekuřte. Po ukončení práce si důkladně umyjte ruce vodou a mýdlem. Nepoužívejte obal od výrobku k uchovávání potravin, krmiv, vody ani jiných produktů pro domácnost. Výrobek by měl být používán mimo dosah potravin, kuchyňského náčiní a míst pro přípravu jídla.

### Možná rizika

Jakožto organický a mikrobiologický výrobek může způsobovat podráždění očí, kůže nebo dýchacích cest, zejména u citlivých osob, alergiků a při kontaktu s prachem. Náhodné požití může způsobit žaludeční potíže. Výrobek by neměl být přístupný dětem ani domácím zvířatům. Zabraňte náhodnému rozsypání v místech, kde by s ním mohly přijít do styku děti, zvířata nebo potraviny.

### Preventivní opatření týkající se dětí a zvířat

Uchovávejte mimo dosah dětí a zvířat. Nedovolte dětem, aby přípravek používaly samostatně. Po aplikaci zajistěte místo použití v souladu s doporučeními výrobce, zejména pokud byl výrobek rozsypán na povrch půdy. Domácí zvířata by neměla mít přístup k výrobku v obalu ani k čerstvě rozsypanému přípravku, pokud hrozí riziko jeho pozření.

### První pomoc

- **Při kontaktu s kůží:** Omyjte potřísněné místo vodou a mýdlem.
- **Při kontaktu s očima:** Vyplachujte oči čistou vodou po dobu několika minut, vyvarujte se silného proudu. Pokud podráždění přetrvává, vyhledejte lékaře.
- **Při vdechnutí prachu:** Odejděte na čerstvý vzduch a odpočiňte si.
- **Při požití:** Vypláchněte ústa vodou, nevyvolávejte zvracení a vyhledejte lékaře nebo toxikologické středisko a ukažte jim obal nebo etiketu výrobku.

### Skladování

Výrobek skladujte v originálním, těsně uzavřeném obalu na suchém, chladném a dobře větraném místě. Chraňte před vlhkostí, přímým slunečním zářením, mrazem a vysokými teplotami. Neskladujte společně s potravinami, nápoji, krmivy pro zvířata, léky nebo prostředky osobní hygieny.

### **Postup v případě rozsypaní**

Rozsypaný výrobek mechanicky posbírejte a vyvarujte se přitom víření prachu. Místo rozsypaní očistěte a sebraný materiál použijte k určenému účelu, pokud nebyl znečištěn. V případě znečištění předejte výrobek k likvidaci v souladu s místními předpisy. Nesplachujte velké množství výrobku do kanalizace a nedovolte znečištění povrchových vod.

### **Likvidace**

Prázdný obal zlikvidujte v souladu s místními pravidly pro třídění odpadu. Nevyhazujte zbytky výrobku do kanalizace. Nepoužitý přípravek nebo přípravek s prošlou trvanlivostí by měl být odevzdán na příslušné sběrné místo odpadu, pokud to vyžadují místní předpisy.

### **Kontrola výrobku před použitím**

Nepoužívejte výrobek, pokud je obal poškozený, netěsný, zvlhlý nebo pokud má obsah neobvyklý vzhled, zápach nebo viditelné známky zkažení. V případě pochybností přestaňte výrobek používat a kontaktujte prodejce nebo výrobce.

### **Dodatečná doporučení**

Výrobek je určen pro zahradnické použití. Nepoužívejte na rostliny, substráty ani na místa, pro která výrobce nepředpokládal použití přípravku. Používání výrobku by mělo probíhat v souladu s dávkováním a termíny uvedenými na etiketě, protože „více“ v zahradnictví neznamena vždy „lépe“ — někdy to znamená prostě jen více uklízení.

## **6. DUŇSKI (Danish)**

### **PRODUKTSIKKERHEDSINFORMATION**

- **Produkt:** BROS NATURALNIE – mikrobiologisk plante-resistensforbedrer og universel 100% organisk gødning 1 kg + 20 g, til brug bl.a. ved problemer med jordsvaler (muldvarpekyllinger)
- **EAN:** 5904517426818
- **Produkttype:** havepræparat / organisk gødning / mikrobiologisk præparat til planter

### **Produktets tilsigtede anvendelse**

Produktet er beregnet til brug i havebrug og plantedyrkning i overensstemmelse med producentens anvisninger på emballagen. Præparatet tjener til at understøtte planternes tilstand og modstandskraft samt til at gøde substratet. Produktet er ikke beregnet til konsum eller foder til dyr.

### **Regler for sikker brug**

Læs etiketten, doseringsvejledningen og producentens anbefalinger grundigt før brug. Brug kun produktet strengt til dets tilsigtede formål, overskrid ikke de anbefalede doser, og brug det ikke på en måde, der er uforenelig med beskrivelsen på emballagen. Undgå indånding af støv, kontakt med øjnene og langvarig kontakt med huden under påføring. Det anbefales at bære beskyttelseshandsker, og åndedrætsværn tilrådes også, når produktet spredes under tørre eller blæsende forhold.

Der må ikke spises, drikkes eller ryges under brugen af præparatet. Vask hænderne grundigt med vand og sæbe efter endt arbejde. Brug ikke den tomme produktemballage til opbevaring af mad, foder, vand eller andre husholdningsprodukter. Produktet skal anvendes i god afstand fra madvarer, køkkenredskaber og steder, hvor der tilberedes mad.

### **Mulige risici**

Som et organisk og mikrobiologisk produkt kan det forårsage irritation af øjne, hud eller luftveje, især hos følsomme personer, allergikere og ved kontakt med støv. Utilsigtet indtagelse kan forårsage mavebesvær. Produktet skal opbevares utilgængeligt for børn og kæledyr. Undgå utilsigtet spild på steder, hvor børn, dyr eller mad kan komme i kontakt med det.

### **Forholdsregler vedrørende børn og dyr**

Opbevares utilgængeligt for børn og dyr. Lad ikke børn bruge præparatet på egen hånd. Efter påføring skal anvendelsesstedet sikres i overensstemmelse med producentens anbefalinger, især hvis produktet er blevet spredt på jordoverfladen. Kæledyr må ikke have adgang til produktet i emballagen eller til det nyspredte præparat, hvis der er risiko for, at det bliver spist.

### **Førstehjælp**

- **Hudkontakt:** Vask det berørte område med vand og sæbe.
- **Øjenkontakt:** Skyl øjnene med rent vand i flere minutter, og undgå en kraftig stråle. Hvis irritationen vedvarer, søges læge.
- **Indånding af støv:** Gå ud i frisk luft og hvil dig.
- **Indtagelse:** Skyl munden med vand, fremkald ikke opkastning, og kontakt en læge eller en giftlinje, og vis produktets emballage eller etiket.

### **Opbevaring**

Opbevar produktet i den originale, tæt lukkede emballage på et tørt, køligt og godt ventileret sted. Beskyttes mod fugt, direkte sollys, frost og høje temperaturer. Må ikke opbevares sammen med fødevarer, drikkevarer, foder, medicin eller personlige hygiejneprodukter.

### **Procedure i tilfælde af spild**

Opsaml det spildte produkt mekanisk, og undgå at hvirvle støv op. Rengør spildområdet, og brug det opsamlede materiale til dets tilsigtede formål, hvis det ikke er blevet forurenet. I tilfælde af forurening skal produktet afleveres til bortskaffelse i overensstemmelse med lokale regler. Skyl ikke store mængder af produktet ud i kloaksystemet, og lad det ikke forurene overfladevand.

### **Bortskaffelse**

Bortskaf den tomme emballage i overensstemmelse med lokale regler for affaldssortering. Hæld ikke produktrester ud i afløbet. Ubrugt eller udløbet præparat skal afleveres til et relevant affaldsindsamlingssted, hvis lokale regler kræver det.

### **Kontrol af produktet før brug**

Brug ikke produktet, hvis emballagen er beskadiget, utæt, fugtig, eller hvis indholdet har et usædvanligt udseende, lugt eller synlige tegn på fordærv. I tvivlstilfælde skal du afbryde brugen og kontakte forhandleren eller producenten.

### **Yderligere anbefalinger**

Produktet er beregnet til havebrug. Må ikke anvendes på planter, substrater eller på steder, hvor producenten ikke har beregnet brugen af præparatet. Produktet bør anvendes i overensstemmelse med den dosering og de tidsintervaller, der er angivet på etiketten, da "mere" i havearbejde ikke altid betyder "bedre" — nogle gange betyder det bare mere oprydning.

## **7. ESTOŃSKI (Estonian)**

### **TOOTE OHUTUSTEAVE**

- **Toode:** BROS NATURALNIE – mikrobioloogiline taimede vastupidavuse tugevdaja ja universaalne 100% orgaaniline väetis 1 kg + 20 g, kasutamiseks muu hulgas kaerasorbi (mullamuti) probleemide korral
- **EAN:** 5904517426818
- **Toote tüüp:** aianduspreparaat / orgaaniline väetis / mikrobioloogiline preparaadi taimedele

### **Toote kasutusotstarve**

Toode on mõeldud kasutamiseks aianduses ja taimekasvatuses vastavalt pakendil olevatele tootja juhiste. Preparaat on mõeldud taimede seisundi ja vastupidavuse toetamiseks ning substraadi väetamiseks. Toode ei ole mõeldud inimestele ega loomadele tarbimiseks.

### **Ohutu kasutamise reeglid**

Enne kasutamist lugege hoolikalt etiketti, doseerimisjuhiseid ja tootja soovitusi. Kasutage toodet rangelt sihtotstarbeliselt, ärge ületage soovitatud annuseid ja ärge kasutage viisil, mis ei vasta pakendil olevale kirjeldusele. Paigaldamise ajal vältige tolmu sissehingamist, kokkupuudet silmadega ja pikaajalist kokkupuudet nahaga. Soovitatav on kasutada kaitsekindaid, samuti on soovitatav kasutada hingamisteede kaitset, kui toodet puistatakse kuivades või tuulistest tingimustes.

Preparaadi kasutamise ajal ei tohi süüa, juua ega suitsetada. Pärast töö lõpetamist peske käed põhjalikult seebi ja veega. Ärge kasutage tühja tootepakendit toidu, sööda, vee või muude majapidamistoodete hoidmiseks. Toodet tuleb kasutada eemal toidust, kööginõudest ja toidu valmistamise kohtadest.

### **Võimalikud ohud**

Orgaanilise ja mikrobioloogilise tootena võib see põhjustada silmade, naha või hingamisteede ärritust, eriti tundlikel inimestel, allergikutel ja kokkupuutel tolmu. Juhuslik allaneelamine võib põhjustada ebamugavustunnet maos. Toode ei tohi olla kättesaadav lastele ega lemmikloomadele. Vältige juhuslikku mahalavastamist kohtadesse, kus lapsed, loomad või toit võivad sellega kokku puutuda.

### **Ettevaatusabinõud laste ja loomade suhtes**

Hoida lastele ja loomadele kättesaamatus kohas. Ärge lubage lastel preparaati iseseisvalt kasutada. Pärast pealekandmist kindlustage kasutuskoht vastavalt tootja soovitudele, eriti kui toode on puistatud mullapinnale. Lemmikloomadel ei tohi olla juurdepääsu pakendis olevale tootele ega värskelt puistatud preparaadile, kui on oht selle söömiseks.

### **Esmaabi**

- **Kokkupuude nahaga:** Peske saastunud piirkonda seebi ja veega.
- **Kokkupuude silmadega:** Loputage silmi mitu minutit puhta veega, vältides tugevat juga. Kui ärritus püsib, pöörduge arsti poole.
- **Tolmu sissehingamine:** Minge värske õhu kätte ja puhake.
- **Allaneelamine:** Loputage suud veega, ärge kutsuge esile oksendamist ja võtke ühendust arsti või mürgistusteabekeskusega, näidates toote pakendit või etiketti.

### **Säilitamine**

Hoidke toodet originaalses, tihedalt suletud pakendis, kuivas, jahedas ja hästi ventileeritavas kohas. Kaitsta niiskuse, otsese päikesevalguse, külma ja kõrge temperatuuri eest. Mitte hoida koos toidu, jookide, loomasööda, ravimite või isikliku hügieeni toodetega.

### **Tegevus mahalavastamise korral**

Koguge mahalavastatud toode mehaaniliselt kokku, vältides tolmu üleskerkimist. Puhastage mahalavastamise koht ja kasutage kogutud materjali sihtotstarbeliselt, kui see ei ole saastunud. Saastumise korral andke toode utiliseerimiseks üle vastavalt kohalikele eeskirjadele. Ärge loputage suuri tootekoguseid kanalisatsiooni ega laske pinnaveel saastuda.

### **Utiliseerimine**

Kõrvaldage tühi pakend vastavalt kohalikele jäätmete sorteerimise reeglitele. Ärge visake tootejääke kanalisatsiooni. Kasutamata või aegunud preparaat tuleb viia vastavasse jäätmekogumispunkti, kui kohalikud eeskirjad seda nõuavad.

### **Toote kontrollimine enne kasutamist**

Ärge kasutage toodet, kui pakend on kahjustatud, lekib, on niiske või kui sisul on ebatavaline välimus, lõhn või nähtavad riknemise märgid. Kahtluse korral katkestage kasutamine ja võtke ühendust müüja või tootjaga.

### **Täiendavad soovitused**

Toode on mõeldud kasutamiseks aianduses. Mitte kasutada taimedel, substraatidel või kohtades, kus tootja ei ole preparaadi kasutamist ette näinud. Toote kasutamine peaks toimuma vastavalt etiketil märgitud annustele ja tähtaegadele, sest aianduses ei tähenda "rohkem" alati "paremini" — mõnikord tähendab see lihtsalt rohkem koristamist.

## **8. FIÍNSKI (Finnish)**

### **TUOTETURVALLISUUSTIEDOT**

- **Tuote:** BROS NATURALNIE – mikrobiologinen kasvien vastustuskyvyn parantaja ja yleiskäyttöinen 100 % orgaaninen lannoite 1 kg + 20 g, käytettäväksi mm. maamyyränsirkat (turilaiset) aiheuttamiin ongelmiin
- **EAN:** 5904517426818
- **Tuotetyyppi:** puutarhavalmiste / orgaaninen lannoite / mikrobiologinen valmiste kasveille

### **Tuotteen käyttötarkoitus**

Tuote on tarkoitettu käytettäväksi puutarhanhoidossa ja kasvien viljelyssä pakkauksessa olevien valmistajan ohjeiden mukaisesti. Valmiste on tarkoitettu tukemaan kasvien kuntoa ja vastustuskykyä sekä lannoittamaan kasvualustaa. Tuotetta ei ole tarkoitettu ihmisten tai eläinten ravinnoksi.

### **Turvallisen käytön säännöt**

Lue etiketti, annosteluohjeet ja valmistajan suositukset huolellisesti ennen käyttöä. Käytä tuotetta tiukasti sen käyttötarkoituksen mukaisesti, älä ylitä suositeltuja annoksia äläkä käytä sitä pakkauksen kuvauksen vastaisella tavalla. Vältä levityksen aikana pölyn hengittämistä, silmäkosketusta ja pitkäaikaista ihokosketusta. Suojakäsineiden käyttö on suositeltavaa, ja hengityksensuojainta suositellaan myös silloin, kun tuotetta levitetään kuivissa tai tuulisissa olosuhteissa.

Älä syö, juo tai tupakoi valmisteen käytön aikana. Pese kädet huolellisesti saippualla ja vedellä työskentelyn päätyttyä. Älä käytä tyhjää tuotepakkausta elintarvikkeiden, rehujen, veden tai muiden kotitaloustuotteiden säilytykseen. Tuotetta on käytettävä etäällä elintarvikkeista, keittiövälineistä ja ruoanvalmistuspaikoista.

### **Mahdolliset vaarat**

Orgaanisena ja mikrobiologisena tuotteena se voi aiheuttaa silmien, ihon tai hengitysteiden ärsytystä erityisesti herkällä henkilöllä, allergikoilla ja joutuessaan kosketuksiin pölyn kanssa. Vahingossa tapahtuva nieleminen voi aiheuttaa vatsavaivoja. Tuote on pidettävä poissa lasten ja lemmikkieläinten ulottuvilta. Estä tuotteen vahingossa tapahtuva läikkyminen paikkoihin, joissa lapset, eläimet tai elintarvikkeet voivat joutua kosketukseen sen kanssa.

### **Lapsia ja eläimiä koskevat varotoimet**

Säilytettävä lasten ja eläinten ulottumattomissa. Älä anna lasten käyttää valmistetta itsenäisesti. Varmista levityksen jälkeen käyttöpaikka valmistajan suositusten mukaisesti, erityisesti jos tuotetta on siroteltu maan pinnalle. Lemmikkieläimillä ei saa olla pääsyä pakkauksessa olevaan tuotteeseen tai tuoreeltaan siroteltuun valmisteeseen, jos on olemassa vaara, että ne syövät sitä.

### **Ensiapu**

- **Ihokosketus:** Pese altistunut alue saippualla ja vedellä.
- **Silmäkosketus:** Huuhtelee silmiä puhtaalla vedellä useiden minuuttien ajan välttämättä voimakasta suihkua. Jos ärsytys jatkuu, ota yhteys lääkäriin.
- **Pölyn hengittäminen:** Siirry raittiiseen ilmaan ja lepää.
- **Nieleminen:** Huuhtelee suu vedellä, älä oksennuta ja ota yhteys lääkäriin tai myrkytystietokeskukseen ja näytä tuotteen pakkaus tai etiketti.

## Säilytys

Säilytä tuote alkuperäisessä, tiiviisti suljetussa pakkauksessa kuivassa, viileässä ja hyvin ilmastoidussa paikassa. Suojattava kosteudelta, suoralta auringonvalolta, pakkaselta ja korkeilta lämpötiloilta. Älä säilytä yhdessä elintarvikkeiden, juomien, eläinrehujen, lääkkeiden tai henkilökohtaisen hygienian tuotteiden kanssa.

## Toimintavuodot ja läikkymiset

Kerää läikkynyt tuote mekaanisesti välttämättä pölyn nostattamista. Puhdista läikkymisalue ja käytä kerätty materiaali sen käyttötarkoitukseen, jos se ei ole saastunut. Jos tuote on saastunut, toimita se hävitettäväksi paikallisten määräysten mukaisesti. Älä huuhtelee suuria määriä tuotetta viemärijärjestelmään äläkä anna sen saastuttaa pintavesiä.

## Hävittäminen

Hävitä tyhjä pakkaus paikallisten jätteiden lajittelusääntöjen mukaisesti. Älä huuhtelee tuotejäämiä viemäriin. Käyttämätön tai vanhentunut valmiste on vietävä asianmukaiseen jätteiden keräyspisteeseen, jos paikalliset määräykset sitä vaativat.

## Tuotteen tarkastus ennen käyttöä

Älä käytä tuotetta, jos pakkaus on vaurioitunut, vuotaa, on kostea tai jos sisällöllä on epätavallinen ulkonäkö, haju tai näkyviä merkkejä pilaantumisesta. Jos olet epävarma, keskeytä käyttö ja ota yhteys jälleenmyyjään tai valmistajaan.

## Lisäsuositukset

Tuote on tarkoitettu puutarhakäyttöön. Älä käytä kasveilla, kasvualustoilla tai paikoissa, joihin valmistaja ei ole tarkoittanut valmisteen käyttöä. Tuotetta tulee käyttää etiketissä määritellyn annostuksen ja ajoituksen mukaisesti, sillä puutarhanhoidossa "enemmän" ei aina tarkoita "parempaa" — joskus se tarkoittaa vain enemmän siivottavaa.

## 9. FRANCUSKI (French)

### INFORMATIONS SUR LA SÉCURITÉ DU PRODUIT

- **Produit :** BROS NATURALNIE – préparat microbiologique renforçant la résistance des plantes et engrais universel 100% organique 1 kg + 20 g, à utiliser notamment en cas de problème de courtilière (taupe-grillon)
- **EAN :** 5904517426818
- **Type de produit :** préparation pour jardinage / engrais organique / préparation microbiologique pour plantes

### Usage prévu du produit

Le produit est destiné à être utilisé en jardinage et en culture végétale conformément aux instructions du fabricant figurant sur l'emballage. La préparation sert à soutenir la condition et la résistance des plantes ainsi qu'à fertiliser le substrat. Le produit n'est pas destiné à la consommation humaine ou animale.

### Règles pour une utilisation sûre

Lire attentivement l'étiquette, les instructions de dosage et les recommandations du fabricant avant utilisation. Utiliser le produit strictement aux fins prévues, ne pas dépasser les doses recommandées et ne pas l'utiliser de manière non conforme à la description figurant sur l'emballage. Pendant l'application, éviter d'inhaler les poussières, le contact avec les yeux et le contact prolongé avec la peau. L'utilisation de gants de protection est recommandée, et une protection respiratoire est également conseillée lors de l'épandage du produit dans des conditions sèches ou venteuses.

Ne pas manger, boire ou fumer pendant l'utilisation du produit. Se laver soigneusement les mains à l'eau et au savon après avoir terminé le travail. Ne pas utiliser l'emballage vide du produit pour stocker des aliments, de l'aliments pour animaux, de l'eau ou d'autres produits ménagers. Le produit doit être utilisé à l'écart des aliments, des ustensiles de cuisine et des zones de préparation des repas.

### **Risques possibles**

En tant que produit organique et microbiologique, il peut provoquer une irritation des yeux, de la peau ou des voies respiratoires, en particulier chez les personnes sensibles, les personnes allergiques et en cas de contact avec la poussière. Une ingestion accidentelle peut provoquer des troubles gastriques. Le produit doit être tenu hors de portée des enfants et des animaux domestiques. Éviter tout déversement accidentel dans les zones où des enfants, des animaux ou des aliments pourraient entrer en contact avec lui.

### **Précautions concernant les enfants et les animaux**

Conserver hors de portée des enfants et des animaux. Ne pas laisser les enfants utiliser la préparation de manière autonome. Après application, sécuriser la zone d'utilisation conformément aux recommandations du fabricant, en particulier si le produit a été dispersé à la surface du sol. Les animaux domestiques ne doivent pas avoir accès au produit dans son emballage ni à la préparation fraîchement dispersée s'il existe un risque d'ingestion.

### **Premiers secours**

- **Contact avec la peau** : Laver la zone contaminée à l'eau et au savon.
- **Contact avec les yeux** : Rincer les yeux à l'eau claire pendant plusieurs minutes en évitant un jet fort. Si l'irritation persiste, contacter un médecin.
- **Inhalation de poussière** : Sortir à l'air frais et se reposer.
- **Ingestion** : Rincer la bouche avec de l'eau, ne pas faire vomir et contacter un médecin ou un centre antipoison en montrant l'emballage ou l'étiquette du produit.

### **Stockage**

Conserver le produit dans son emballage d'origine hermétiquement fermé, dans un endroit sec, frais et bien ventilé. Protéger de l'humidité, du soleil direct, du gel et des températures élevées. Ne pas stocker avec des aliments, des boissons, des aliments pour animaux, des médicaments ou des produits d'hygiène personnelle.

### **Procédure en cas de déversement**

Ramasser le produit déversé mécaniquement en évitant de soulever de la poussière. Nettoyer la zone de déversement et utiliser le matériau collecté aux fins prévues s'il n'a pas été contaminé. En cas de

contamination, remettre le produit pour élimination conformément aux réglementations locales. Ne pas rincer de grandes quantités de produit dans le système d'égouts ni permettre la contamination des eaux de surface.

### **Élimination**

Éliminer l'emballage vide conformément aux règles locales de tri des déchets. Ne pas jeter les résidus de produit à l'égout. La préparation inutilisée ou périmée doit être apportée à un point de collecte des déchets approprié si les réglementations locales l'exigent.

### **Inspection du produit avant utilisation**

Ne pas utiliser le produit si l'emballage est endommagé, fuit, est humide ou si le contenu présente un aspect, une odeur inhabituelle ou des signes visibles de détérioration. En cas de doute, interrompre l'utilisation et contacter le vendeur ou le fabricant.

### **Recommandations supplémentaires**

Le produit est destiné à un usage horticole. Ne pas utiliser sur des plantes, des substrats ou dans des endroits pour lesquels le fabricant n'a pas prévu l'utilisation de la préparation. L'utilisation du produit doit se faire conformément au dosage et au calendrier spécifiés sur l'étiquette, car "plus" en jardinage ne signifie pas toujours "mieux" — parfois, cela signifie simplement plus de nettoyage.

## **10. GRECKI (Greek)**

### **ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ**

- **Προϊόν:** BROS NATURALNIE – μικροβιολογικό σκεύασμα ενίσχυσης της αντοχής των φυτών και γενικό 100% οργανικό λίπασμα 1 kg + 20 g, για χρήση μεταξύ άλλων σε προβλήματα με κρεμμυδοφάγους (γρυλλοτάλπες)
- **EAN:** 5904517426818
- **Τύπος προϊόντος:** κηπευτικό σκεύασμα / οργανικό λίπασμα / μικροβιολογικό σκεύασμα για φυτά

### **Προβλεπόμενη χρήση του προϊόντος**

Το προϊόν προορίζεται για χρήση στην κηπουρική και την καλλιέργεια φυτών σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή που αναγράφονται στη συσκευασία. Το σκεύασμα χρησιμεύει για την υποστήριξη της κατάστασης και της αντοχής των φυτών καθώς και για τη λίπανση του υποστρώματος. Το προϊόν δεν προορίζεται για κατανάλωση από ανθρώπους ή ζώα.

### **Κανόνες για ασφαλή χρήση**

Διαβάστε προσεκτικά την ετικέτα, τις οδηγίες δοσολογίας και τις συστάσεις του κατασκευαστή πριν από τη χρήση. Χρησιμοποιείτε το προϊόν αυστηρά για τον προβλεπόμενο σκοπό του, μην υπερβαίνετε τις συνιστώμενες δόσεις και μην το χρησιμοποιείτε με τρόπο που δεν συνάδει με την περιγραφή στη συσκευασία. Κατά την εφαρμογή, αποφύγετε την εισπνοή σκόνης, την επαφή με τα μάτια και την παρατεταμένη επαφή με το δέρμα. Συνιστάται η χρήση προστατευτικών γαντιών, ενώ συνιστάται επίσης η προστασία του αναπνευστικού συστήματος κατά τη διασπορά του προϊόντος σε ξηρές ή ανεμώδεις συνθήκες.

Μην τρώτε, μην πίνετε και μην καπνίζετε κατά τη χρήση του σκευάσματος. Πλύνετε καλά τα χέρια σας με σαπούνι και νερό μετά την ολοκλήρωση της εργασίας. Μην χρησιμοποιείτε την άδεια συσκευασία του προϊόντος για την αποθήκευση τροφίμων, ζωοτροφών, νερού ή άλλων οικιακών προϊόντων. Το προϊόν πρέπει να χρησιμοποιείται μακριά από τρόφιμα, μαγειρικά σκεύη και χώρους προετοιμασίας φαγητού.

### **Πιθανοί κίνδυνοι**

Ως οργανικό και μικροβιολογικό προϊόν, μπορεί να προκαλέσει ερεθισμό στα μάτια, το δέρμα ή την αναπνευστική οδό, ιδιαίτερα σε ευαίσθητα άτομα, πάσχοντες από αλλεργίες και κατά την επαφή με τη σκόνη. Η κατά λάθος κατάποση μπορεί να προκαλέσει γαστρική δυσφορία. Το προϊόν πρέπει να φυλάσσεται μακριά από παιδιά και κατοικίδια ζώα. Αποτρέψτε την τυχαία διαρροή σε περιοχές όπου παιδιά, ζώα ή τρόφιμα μπορούν να έρθουν σε επαφή με αυτό.

### **Προφυλάξεις σχετικά με τα παιδιά και τα ζώα**

Φυλάσσεται μακριά από παιδιά και ζώα. Μην επιτρέπετε σε παιδιά να χρησιμοποιούν το σκεύασμα ανεξάρτητα. Μετά την εφαρμογή, ασφαλίστε την περιοχή χρήσης σύμφωνα με τις συστάσεις του κατασκευαστή, ειδικά εάν το προϊόν έχει διασκορπιστεί στην επιφάνεια του εδάφους. Τα κατοικίδια ζώα δεν πρέπει να έχουν πρόσβαση στο προϊόν στη συσκευασία του ή στο φρεσκοδιασκορπισμένο σκεύασμα εάν υπάρχει κίνδυνος κατάποσης.

### **Πρώτες βοήθειες**

- **Επαφή με το δέρμα:** Πλύνετε την προσβεβλημένη περιοχή με σαπούνι και νερό.
- **Επαφή με τα μάτια:** Ξεπλύνετε τα μάτια με καθαρό νερό για αρκετά λεπτά, αποφεύγοντας την έντονη ροή. Εάν ο ερεθισμός επιμένει, επικοινωνήστε με γιατρό.
- **Εισπνοή σκόνης:** Μεταφερθείτε σε καθαρό αέρα και ξεκουραστείτε.
- **Κατάποση:** Ξεπλύνετε το στόμα με νερό, μην προκαλέσετε εμετό και επικοινωνήστε με γιατρό ή κέντρο δηλητηριάσεων, δείχνοντας τη συσκευασία ή την ετικέτα του προϊόντος.

### **Αποθήκευση**

Φυλάσσετε το προϊόν στην αρχική, ερμητικά κλειστή συσκευασία του, σε ξηρό, δροσερό και καλά αεριζόμενο μέρος. Προστατεύετε από την υγρασία, το άμεσο ηλιακό φως, τον παγετό και τις υψηλές θερμοκρασίες. Μην αποθηκεύετε μαζί με τρόφιμα, ποτά, ζωοτροφές, φάρμακα ή προϊόντα προσωπικής υγιεινής.

### **Διαδικασία σε περίπτωση διαρροής**

Συλλέξτε το χυμένο προϊόν μηχανικά, αποφεύγοντας τη δημιουργία σκόνης. Καθαρίστε την περιοχή της διαρροής και χρησιμοποιήστε το συλλεχθέν υλικό για τον προβλεπόμενο σκοπό του εάν δεν έχει μολυνθεί. Σε περίπτωση μόλυνσης, παραδώστε το προϊόν για απόρριψη σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς. Μην ξεπλένετε μεγάλες ποσότητες του προϊόντος στο αποχετευτικό σύστημα και μην επιτρέπετε τη μόλυνση των επιφανειακών υδάτων.

### **Απόρριψη**

Απορρίψτε την άδεια συσκευασία σύμφωνα με τους τοπικούς κανόνες διαλογής απορριμμάτων. Μην ρίχνετε υπολείμματα προϊόντος στην αποχέτευση. Το αχρησιμοποίητο ή ληγμένο σκεύασμα πρέπει να

μεταφέρεται σε κατάλληλο σημείο συλλογής απορριμμάτων, εάν απαιτείται από τους τοπικούς κανονισμούς.

### **Έλεγχος προϊόντος πριν από τη χρήση**

Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν η συσκευασία είναι κατεστραμμένη, παρουσιάζει διαρροή, είναι υγρή ή εάν το περιεχόμενο έχει ασυνήθιστη εμφάνιση, οσμή ή ορατά σημάδια αλλοίωσης. Σε περίπτωση αμφιβολίας, διακόψτε τη χρήση και επικοινωνήστε με τον πωλητή ή τον κατασκευαστή.

### **Πρόσθετες συστάσεις**

Το προϊόν προορίζεται για κηπευτική χρήση. Μην το χρησιμοποιείτε σε φυτά, υποστρώματα ή σε μέρη για τα οποία ο κατασκευαστής δεν έχει προβλέψει τη χρήση του σκευάσματος. Η χρήση του προϊόντος πρέπει να γίνεται σύμφωνα με τη δοσολογία και τους χρόνους που καθορίζονται στην ετικέτα, επειδή το "περισσότερο" στην κηπουρική δεν σημαίνει πάντα "καλύτερο" — μερικές φορές σημαίνει απλώς περισσότερο καθάρισμα.

## **11. HISZPAŃSKI (Spanish)**

### **INFORMACIÓN DE SEGURIDAD DEL PRODUCTO**

- **Producto:** BROS NATURALNIE – preparado microbiológico para aumentar la resistencia de las plantas y fertilizante universal 100% orgánico 1 kg + 20 g, para uso, entre otros, en caso de problemas con el alacrán cebollero (grillotopo)
- **EAN:** 5904517426818
- **Tipo de producto:** preparación para jardinería / fertilizante orgánico / preparación microbiológica para plantas

### **Uso previsto del producto**

El producto está destinado a su uso en jardinería y cultivo de plantas de acuerdo con las instrucciones del fabricante que figuran en el envase. La preparación sirve para apoyar la condición y la resistencia de las plantas, así como para fertilizar el sustrato. El producto no está destinado al consumo humano ni animal.

### **Reglas para un uso seguro**

Lea atentamente la etiqueta, las instrucciones de dosificación y las recomendaciones del fabricante antes de usar. Utilice el producto estrictamente para el fin previsto, no supere las dosis recomendadas y no lo utilice de forma incompatible con la descripción del envase. Durante la aplicación, evite la inhalación de polvo, el contacto con los ojos y el contacto prolongado con la piel. Se recomienda el uso de guantes de protección, y también se aconseja protección respiratoria al esparcir el producto en condiciones secas o ventosas.

No coma, beba ni fume durante el uso del producto. Lávese bien las manos con agua y jabón después de terminar el trabajo. No utilice el envase vacío del producto para almacenar alimentos, piensos, agua u otros productos domésticos. El producto debe utilizarse lejos de alimentos, utensilios de cocina y zonas de preparación de comidas.

### **Posibles riesgos**

Al ser un producto orgánico y microbiológico, puede causar irritación en los ojos, la piel o las vías respiratorias, especialmente en personas sensibles, alérgicos y al entrar en contacto con el polvo. La ingestión accidental puede causar molestias gástricas. El producto debe mantenerse fuera del alcance de los niños y las mascotas. Evite derrames accidentales en zonas donde niños, animales o alimentos puedan entrar en contacto con él.

### **Precauciones relativas a niños y animales**

Mantener fuera del alcance de los niños y los animales. No permita que los niños utilicen la preparación de forma independiente. Después de la aplicación, asegure la zona de uso de acuerdo con las recomendaciones del fabricante, especialmente si el producto se ha esparcido sobre la superficie del suelo. Las mascotas no deben tener acceso al producto en su envase ni a la preparación recién esparcida si existe riesgo de ingestión.

### **Primeros auxilios**

- **Contacto con la piel:** Lavar la zona contaminada con agua y jabón.
- **Contacto con los ojos:** Enjuagar los ojos con agua limpia durante varios minutos, evitando un chorro fuerte. Si la irritación persiste, contactar con un médico.
- **Inhalación de polvo:** Salir al aire fresco y descansar.
- **Ingestión:** Enjuagar la boca con agua, no inducir el vómito y contactar con un médico o un centro de toxicología, mostrando el envase o la etiqueta del producto.

### **Almacenamiento**

Conserve el producto en su envase original herméticamente cerrado, en un lugar seco, fresco y bien ventilado. Proteger de la humedad, la luz solar directa, las heladas y las altas temperaturas. No almacenar junto con alimentos, bebidas, piensos para animales, medicamentos o productos de higiene personal.

### **Procedimiento en caso de derrame**

Recoja el producto derramado mecánicamente, evitando levantar polvo. Limpie la zona del derrame y utilice el material recogido para el fin previsto si no ha sido contaminado. En caso de contaminación, entregue el producto para su eliminación de acuerdo con las normativas locales. No enjuague grandes cantidades de producto en el sistema de alcantarillado ni permita la contaminación de las aguas superficiales.

### **Eliminación**

Deseche el envase vacío de acuerdo con las normas locales de segregación de residuos. No tire los residuos del producto por el desagüe. La preparación no utilizada o caducada debe llevarse a un punto de recogida de residuos adecuado si así lo exigen las normativas locales.

### **Inspección del producto antes de su uso**

No utilice el producto si el envase está dañado, tiene fugas, está húmedo o si el contenido presenta un aspecto, olor inusual o signos visibles de deterioro. En caso de duda, interrumpa su uso y contacte con el vendedor o el fabricante.

## Recomendaciones adicionales

El producto está destinado a un uso hortícola. No lo utilice en plantas, sustratos o en lugares para los que el fabricante no haya previsto el uso de la preparación. El uso del producto debe realizarse de acuerdo con la dosificación y los plazos especificados en la etiqueta, ya que "más" en jardinería no siempre significa "mejor"; a veces, simplemente significa más limpieza.

## 12. LITEWSKI (Lithuanian)

### PRODUKTO SAUGOS INFORMACIJA

- **Produktas:** BROS NATURALNIE – mikrobiologinis augalų atsparumo didinimo preparatas ir universalios 100% organinės trąšos 1 kg + 20 g, skirtos naudoti, be kita ko, esant problemoms su kurkliais
- **EAN:** 5904517426818
- **Produkto rūšis:** sodininkystės preparatas / organinės trąšos / mikrobiologinis preparatas augalams

### Produkto paskirtis

Produktas skirtas naudoti sodininkystėje ir augalų auginimui pagal gamintojo instrukcijas, nurodytas ant pakuotės. Preparatas skirtas augalų būklei ir atsparumui palaikyti bei substratui tręšti. Produktas nėra skirtas žmonių ar gyvūnų maistui.

### Saugaus naudojimo taisyklės

Prieš naudojimą atidžiai perskaitykite etiketę, dozavimo instrukcijas ir gamintojo rekomendacijas. Produktą naudokite griežtai pagal paskirtį, neviršykite rekomenduojamų dozių ir nenaudokite taip, kaip nenurodyta pakuotės aprašyme. Naudojimo metu venkite įkvėpti dulkių, kontakto su akimis ir ilgalaikio kontakto su oda. Rekomenduojama mūvėti apsaugines pirštines, o barstant produktą sausomis ar vėjuotomis sąlygomis – ir kvėpavimo takų apsaugos priemonės.

Naudodami preparatą nevalgykite, negerkite ir nerūkykite. Baigę darbą, kruopščiai nusiplaukite rankas vandeniu su muilu. Nenaudokite tuščios produkto pakuotės maistui, pašarams, vandeniui ar kitiems buitiniams produktams laikyti. Produktas turi būti naudojamas atokiau nuo maisto produktų, virtuvės reikmenų ir maisto ruošimo vietų.

### Galimi pavojai

Kaip organinis ir mikrobiologinis produktas, jis gali sudirginti akis, odą ar kvėpavimo takus, ypač jautriems asmenims, alergiškiems žmonėms ir kontaktuojant su dulkelėmis. Atsitiktinai prarijus, gali atsirasti skrandžio negalavimų. Produktas turi būti nepasiekiamas vaikams ir naminiams gyvūnams. Saugokite, kad produktas netyčia neišsibarstytų vietose, kur su juo gali susidurti vaikai, gyvūnai ar maistas.

### Atsargumo priemonės dėl vaikų ir gyvūnų

Laikyti vaikams ir gyvūnams nepasiekiamoje vietoje. Neleiskite vaikams savarankiškai naudoti preparato. Panaudoję produktą, apsaugokite naudojimo vietą pagal gamintojo rekomendacijas, ypač jei produktas buvo išbarstytas ant dirvos paviršiaus. Naminiams gyvūnams neturi būti prieinamas produktas pakuotėje arba šviežiai išbarstytas preparatas, jei kyla pavojus, kad jie jį suės.

## Pirmoji pagalba

- **Sąlytis su oda:** Nuplaukite užterštą vietą vandeniu su muilu.
- **Sąlytis su akimis:** Kelias minutes plaukite akis švariu vandeniu, vengdami stiprios srovės. Jei sudirginimas nepraeina, kreipkitės į gydytoją.
- **Įkvėpus dulkių:** Išėikite į gryną orą ir pailsėkite.
- **Prarijus:** Išskalaukite burną vandeniu, nesukelkite vėmimo ir kreipkitės į gydytoją arba apsinuodijimų kontrolės centrą, parodydami produkto pakuotę arba etiketę.

## Laikymas

Produktą laikykite originalioje, sandariai uždarytoje pakuotėje, sausoje, vėsioje ir gerai vėdinamoje vietoje. Saugoti nuo drėgmės, tiesioginių saulės spindulių, šalčio ir aukštos temperatūros. Nelaikykite kartu su maistu, gėrimais, gyvūnų pašaru, vaistais ar asmens higienos priemonėmis.

## Veiksmai išsibarsčius

Išsibarsčiusį produktą surinkite mechaniškai, vengdami dulkių kilimo. Išvalykite išsibarsymo vietą, o surinktą medžiagą panaudokite pagal paskirtį, jei ji nebuvo užteršta. Užteršimo atveju produktą atiduokite utilizuoti pagal vietines taisykles. Neplaukite didelių produkto kiekių į kanalizaciją ir neleiskite užteršti paviršinių vandenų.

## Utilizavimas

Tuščią pakuotę išmeskite laikydamiesi vietinių atliekų rūšiavimo taisyklių. Nemeskite produkto likučių į kanalizaciją. Nenaudotą arba pasibaigusio galiojimo preparatą reikia priduoti į atitinkamą atliekų surinkimo punktą, jei to reikalauja vietiniai teisės aktai.

## Produkto patikrinimas prieš naudojimą

Nenaudokite produkto, jei pakuotė pažeista, pralaidi, sudrėkusi arba jei turinio išvaizda, kvapas yra neįprasti arba yra matomų gedimo požymių. Kilus abejonėms, nutraukite naudojimą ir susisiekiite su pardavėju arba gamintoju.

## Papildomos rekomendacijos

Produktas skirtas naudoti sodininkystėje. Nenaudokite ant augalų, substratų ar vietose, kurioms gamintojas nenumatė preparato naudojimo. Produkto naudojimas turėtų vykti pagal etiketėje nurodytą dozavimą ir terminus, nes sodininkystėje „daugiau“ ne visada reiškia „geriau“ – kartais tai tiesiog reiškia daugiau tvarkymo.

## 13. ĻOTEWSKI (Latvian)

### PRODUKTA DROŠĪBAS INFORMĀCIJA

- **Produkts:** BROS NATURALNIE – mikrobioloģisks augu izturības veicināšanas preparāts un universāls 100% organiskais mēslojums 1 kg + 20 g, lietošanai tostarp problēmu gadījumos ar zemesvēžiem
- **EAN:** 5904517426818

- **Produkta veids:** dārzkopības preparāts / organiskais mēslojums / mikrobioloģiskais preparāts augiem

## Produkta paredzētais lietojums

Produkts ir paredzēts lietošanai dārzkopībā un augu audzēšanā saskaņā ar ražotāja instrukcijām uz iepakojuma. Preparāts kalpo augu stāvokļa un izturības uzturēšanai, kā arī substrāta mēslošanai. Produkts nav paredzēts cilvēku vai dzīvnieku uzturam.

## Drošas lietošanas noteikumi

Pirms lietošanas rūpīgi izlasiet etiķeti, dozēšanas instrukcijas un ražotāja ieteikumus. Lietojiet produktu stingri tam paredzētajam mērķim, nepārsniedziet ieteicamās devas un nelietojiet to veidā, kas neatbilst aprakstam uz iepakojuma. Lietošanas laikā izvairieties no putekļu ieelpošanas, saskares ar acīm un ilgstošas saskares ar ādu. Ieteicams lietot aizsargcimdus, kā arī ieteicams lietot elpceļu aizsarglīdzekļus, kaisot produktu sausos vai vējainos apstākļos.

Neediet, nedzeriet un nesmēķējiet preparāta lietošanas laikā. Pēc darba pabeigšanas rūpīgi nomazgājiet rokas ar ziepēm un ūdeni. Neizmantojiet tukšo produkta iepakojumu pārtikas, dzīvnieku barības, ūdens vai citu mājsaimniecības produktu uzglabāšanai. Produkts jālieto drošā attālumā no pārtikas produktiem, virtuves piederumiem un ēdiena gatavošanas vietām.

## Iespējamie apdraudējumi

Kā organisks un mikrobioloģisks produkts tas var izraisīt acu, ādas vai elpceļu kairinājumu, jo īpaši jutīgām personām, alergiskiem cilvēkiem un saskarē ar putekļiem. Nejauša norīšana var izraisīt kuņģa diskomfortu. Produktam jābūt nepieejamam bērniem un mājdzīvniekiem. Nepieļaujiet nejaušu izvēšanu vietās, kur ar to var saskarties bērni, dzīvnieki vai pārtika.

## Piesardzības pasākumi attiecībā uz bērniem un dzīvniekiem

Uzglabāt bērniem un dzīvniekiem nepieejamā vietā. Neļaujiet bērniem patstāvīgi lietot preparātu. Pēc lietošanas nodrošiniet lietošanas vietu saskaņā ar ražotāja ieteikumiem, īpaši, ja produkts ir izkaisīts uz augsnes virsmas. Mājdzīvniekiem nedrīkst būt piekļuve produktam iepakojumā vai svaigi izkaisītam preparātam, ja pastāv tā apēšanas risks.

## Pirmā palīdzība

- **Saskare ar ādu:** Nomazgājiet piesārņoto vietu ar ziepēm un ūdeni.
- **Saskare ar acīm:** Vairākas minūtes skalojiet acis ar tīru ūdeni, izvairoties no spēcīgas strūkļas. Ja kairinājums nepāriet, sazinieties ar ārstu.
- **Putekļu ieelpošana:** Izvietojieties svaigā gaisā un atpūties.
- **Norīšana:** Izskalojiet muti ar ūdeni, neizraisiet vemšanu un sazinieties ar ārstu vai saindēšanās kontroles centru, parādot produkta iepakojumu vai etiķeti.

## Uzglabāšana

Uzglabājiet produktu oriģinālajā, cieši noslēgtā iepakojumā sausā, vēsā un labi vēdināmā vietā. Sargāt no mitruma, tiešiem saules stariem, sala un augstas temperatūras. Neuzglabāt kopā ar pārtiku, dzērieniem, dzīvnieku barību, zālēm vai personīgās higiēnas līdzekļiem.

## Rīcība izbēršanas gadījumā

Izbērto produktu savāciet mehāniski, izvairoties no putekļu sacelšanas. Notīriet izbēršanas vietu un savākto materiālu izmantojiet paredzētajam mērķim, ja tas nav ticis piesārņots. Piesārņojuma gadījumā nododiet produktu utilizācijai saskaņā ar vietējiem noteikumiem. Neizskalojiet lielu produkta daudzumu kanalizācijas sistēmā un nepieļaujiet virszemes ūdeņu piesārņošanu.

## Utilizācija

Atbrīvojieties no tukšā iepakojuma saskaņā ar vietējiem atkritumu šķirošanas noteikumiem. Nelejiet produkta atlikumus kanalizācijā. Neizmantots vai nederīgs preparāts jānogādā attiecīgajā atkritumu savākšanas punktā, ja to prasa vietējie normatīvie akti.

## Produkta pārbaude pirms lietošanas

Nelietojiet produktu, ja iepakojums ir bojāts, nehermētisks, mitrs vai ja saturam ir neparasts izskats, smarža vai redzamas bojāšanās pazīmes. Šaubu gadījumā pārtrauciet lietošanu un sazinieties ar pārdevēju vai ražotāju.

## Papildu ieteikumi

Produkts ir paredzēts dārzniecības lietošanai. Nelietot uz augiem, substrātiem vai vietās, kurām ražotājs nav paredzējis preparāta lietošanu. Produkta lietošana jāveic saskaņā ar devām un termiņiem, kas norādīti uz etiķetes, jo dārzkopībā "vairāk" ne vienmēr nozīmē "labāk" — dažreiz tas vienkārši nozīmē vairāk uzkopšanas.

## 14. NIDERLANDZKI (Dutch)

### PRODUCTVEILIGHEIDSINFORMATIE

- **Product:** BROS NATURALNIE – microbiologisch preparaat voor het verhogen van de plantweerstand en universele 100% organische meststof 1 kg + 20 g, voor gebruik onder andere bij problemen met de veenmol
- **EAN:** 5904517426818
- **Producttype:** tuinbouwpreparaat / organische meststof / microbiologisch preparaat voor planten

### Beoogd gebruik van het product

Het product is bestemd voor gebruik in de tuinbouw en plantenteelt in overeenstemming met de instructies van de fabrikant op de verpakking. Het preparaat dient ter ondersteuning van de conditie en weerstand van planten en voor het bemesten van het substraat. Het product is niet bestemd voor menselijke of dierlijke consumptie.

### Regels voor veilig gebruik

Lees voor gebruik zorgvuldig het etiket, de doseringsinstructies en de aanbevelingen van de fabrikant. Gebruik het product uitsluitend voor het beoogde doel, overschrijd de aanbevolen doses niet en gebruik het niet op een wijze die in strijd is met de beschrijving op de verpakking. Vermijd tijdens het aanbrengen inademing van stof, contact met de ogen en langdurig contact met de huid. Het gebruik

van beschermende handschoenen wordt aanbevolen, en ademhalingsbescherming wordt ook geadviseerd wanneer het product in droge of windige omstandigheden wordt verspreid.

Niet eten, drinken of roken tijdens het gebruik van het preparaat. Was de handen grondig met water en zeep na beëindiging van de werkzaamheden. Gebruik de lege verpakking van het product niet voor het bewaren van voedsel, diervoeder, water of andere huishoudelijke producten. Het product moet uit de buurt van voedsel, keukengerei en ruimtes waar voedsel wordt bereid worden gebruikt.

### **Mogelijke gevaren**

Als organisch en microbiologisch product kan het irritatie van de ogen, huid of luchtwegen veroorzaken, met name bij gevoelige personen, mensen met een allergie en bij contact met stof. Accidentele inslikken kan maagklachten veroorzaken. Het product mag niet toegankelijk zijn voor kinderen of huisdieren. Voorkom accidenteel morsen op plaatsen waar kinderen, dieren of voedsel ermee in contact kunnen komen.

### **Voorzorgsmaatregelen met betrekking til kinderen en dieren**

Buiten het bereik van kinderen en dieren bewaren. Sta niet toe dat kinderen het preparaat zelfstandig gebruiken. Beveilig de plaats van gebruik na het aanbrengen in overeenstemming met de aanbevelingen van de fabrikant, vooral wanneer het product op het bodemoppervlak is verspreid. Huisdieren mogen geen toegang hebben tot het product in de verpakking of tot het vers gestrooide preparaat als er risico op opeten bestaat.

### **Eerste hulp**

- **Contact met de skin:** Was de verontreinigde plek met water en zeep.
- **Contact met de ogen:** Spoel de ogen gedurende enkele minuten met schoon water, vermijd een krachtige straal. Als de irritatie aanhoudt, contact opnemen met een arts.
- **Inademing van stof:** Ga in de frisse lucht zitten en rust uit.
- **Inslikken:** Spoel de mond met water, wek geen braken op en neem contact op met een arts of een vergiftigingenort, onder vermelding van de verpakking of het etiket van het product.

### **Opslag**

Bewaar het product in de originele, hermetisch gesloten verpakking, op een droge, koele en goed geventileerde plaats. Beschermen tegen vocht, direct zonlicht, vorst en hoge temperaturen. Niet samen met voedsel, dranken, diervoeder, geneesmiddelen of persoonlijke hygiëneproducten bewaren.

### **Procedure in geval van morsen**

Verzamel het gemorste product mechanisch en voorkom dat er stof opwaait. Reinig de plaats van het morsen en gebruik het verzamelde materiaal voor het beoogde doel als het niet verontreinigd is. In geval van verontreiniging het product aanbieden voor verwijdering in overeenstemming met de lokale voorschriften. Spoel grote hoeveelheden van het product niet door het riool en laat het oppervlaktewater niet verontreinigd raken.

### **Verwijdering**

Gooi de lege verpakking weg in overeenstemming met de lokale regels voor afvalscheiding. Gooi productresten niet in de riolering. Ongebruikt of verlopen preparaat moet naar een geschikt afvalinzamelpunt worden gebracht als de lokale voorschriften dit vereisen.

### **Inspectie van het product vóór gebruik**

Gebruik het product niet als de verpakking beschadigd, lek of vochtig is, of als de inhoud een ongewoon uiterlijk, geur of zichtbare tekenen van bederf vertoont. In geval van twijfel het gebruik staken en contact opnemen met de verkoper of fabrikant.

### **Aanvullende aanbevelingen**

Het product is bestemd voor gebruik in de tuinbouw. Niet gebruiken op planten, substraten of op plaatsen waarvoor de fabrikant het gebruik van het preparaat niet heeft voorzien. Het gebruik van het product moet plaatsvinden in overeenstemming met de dosering en de termijnen die op het etiket staan vermeld, aangezien "meer" in de tuinbouw niet altijd "beter" betekent — soms betekent het gewoon meer opruimen.

## **15. NIEMIECKI (German)**

### **PRODUKTSICHERHEITSINFORMATIONEN**

- **Produkt:** BROS NATURALNIE – mikrobiologisches Präparat zur Erhöhung der Pflanzenresistenz und universeller 100 % organischer Dünger 1 kg + 20 g, zur Anwendung u.a. bei Problemen mit der Maulwurfsgrille
- **EAN:** 5904517426818
- **Produkttyp:** Gartenbaupräparat / organischer Dünger / mikrobiologisches Präparat für Pflanzen

### **Verwendungszweck des Produkts**

Das Produkt ist für die Verwendung im Gartenbau und Pflanzenanbau gemäß den Anweisungen des Herstellers auf der Verpackung bestimmt. Das Präparat dient zur Unterstützung des Zustands und der Widerstandsfähigkeit von Pflanzen sowie zur Düngung des Substrats. Das Produkt ist nicht für den menschlichen oder tierischen Verzehr bestimmt.

### **Regeln für den sicheren Gebrauch**

Lesen Sie vor dem Gebrauch das Etikett, die Dosierungsanleitung und die Empfehlungen des Herstellers sorgfältig durch. Verwenden Sie das Produkt ausschließlich zweckentsprechend, überschreiten Sie die empfohlenen Dosen nicht und verwenden Sie es nicht in einer Weise, die der Beschreibung auf der Verpackung widerspricht. Vermeiden Sie während der Anwendung das Einatmen von Staub, Augenkontakt und längeren Hautkontakt. Die Verwendung von Schutzhandschuhen wird empfohlen, und ein Atemschutz wird ebenfalls angeraten, wenn das Produkt unter trockenen oder windigen Bedingungen ausgebracht wird.

Während der Anwendung des Präparats nicht essen, trinken oder rauchen. Nach Beendigung der Arbeit die Hände gründlich mit Wasser und Seife waschen. Verwenden Sie die leere Produktverpackung nicht zur Aufbewahrung von Lebensmitteln, Futtermitteln, Wasser oder anderen

Haushaltsprodukten. Das Produkt muss fern von Lebensmitteln, Küchenutensilien und Bereichen zur Zubereitung von Mahlzeiten verwendet werden.

### **Mögliche Gefahren**

Als organisches und mikrobiologisches Produkt kann es Reizungen der Augen, der Haut oder der Atemwege verursachen, insbesondere bei empfindlichen Personen, Allergikern und bei Kontakt mit Staub. Versehentliches Verschlucken kann zu Magenbeschwerden führen. Das Produkt darf nicht in die Hände von Kindern oder Haustieren gelangen. Vermeiden Sie versehentliches Verschütten an Orten, an denen Kinder, Tiere oder Lebensmittel damit in Kontakt kommen könnten.

### **Vorsichtsmaßnahmen bezüglich Kindern und Tieren**

Außerhalb der Reichweite von Kindern und Tieren aufbewahren. Erlauben Sie Kindern nicht, das Präparat selbstständig anzuwenden. Sichern Sie den Anwendungsort nach der Ausbringung gemäß den Empfehlungen des Herstellers, insbesondere wenn das Produkt auf die Bodenoberfläche gestreut wurde. Haustiere sollten keinen Zugang zu dem Produkt in der Verpackung oder zu dem frisch gestreuten Präparat haben, wenn die Gefahr des Verzehrs besteht.

### **Erste Hilfe**

- **Hautkontakt:** Den betroffenen Bereich mit Wasser und Seife waschen.
- **Augenkontakt:** Die Augen einige Minuten lang mit klarem Wasser spülen, dabei einen starken Strahl vermeiden. Bei anhaltender Reizung einen Arzt aufsuchen.
- **Einatmen von Staub:** An die frische Luft gehen und ausruhen.
- **Verschlucken:** Den Mund mit Wasser ausspülen, kein Erbrechen herbeiführen und einen Arzt oder eine Giftnotrufzentrale kontaktieren und die Produktverpackung oder das Etikett vorzeigen.

### **Lagerung**

Lagern Sie das Produkt in der ungeöffneten Originalverpackung an einem trockenen, kühlen und gut belüfteten Ort. Vor Feuchtigkeit, direkter Sonneneinstrahlung, Frost und hohen Temperaturen schützen. Nicht zusammen mit Lebensmitteln, Getränken, Futtermitteln, Medikamenten oder Körperhygieneprodukten lagern.

### **Verhalten im Falle des Verschüttens**

Das verschüttete Produkt mechanisch aufnehmen, dabei das Aufwirbeln von Staub vermeiden. Den Bereich des Verschüttens reinigen und das gesammelte Material zweckentsprechend verwenden, sofern es nicht verunreinigt wurde. Im Falle einer Verunreinigung das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften zur Entsorgung übergeben. Spülen Sie große Mengen des Produkts nicht in die Kanalisation und lassen Sie keine Verunreinigung von Oberflächengewässern zu.

### **Entsorgung**

Entsorgen Sie die leere Verpackung gemäß den örtlichen Regeln zur Abfalltrennung. Produktreste nicht in die Kanalisation schütten. Unbenutztes oder abgelaufenes Präparat muss einer entsprechenden Abfallsammelstelle zugeführt werden, wenn die örtlichen Vorschriften dies erfordern.

## Produktprüfung vor dem Gebrauch

Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn die Verpackung beschädigt, undicht oder feucht ist oder wenn der Inhalt ein ungewöhnliches Aussehen, einen ungewöhnlichen Geruch oder sichtbare Anzeichen von Verderb aufweist. Im Zweifelsfall die Anwendung abbrechen und den Verkäufer oder Hersteller kontaktieren.

## Zusätzliche Empfehlungen

Das Produkt ist für den gartenbaulichen Gebrauch bestimmt. Nicht auf Pflanzen, Substraten oder an Orten anwenden, für die der Hersteller die Anwendung des Präparats nicht vorgesehen hat. Die Anwendung des Produkts sollte gemäß der auf dem Etikett angegebenen Dosierung und den Zeitplänen erfolgen, da „mehr“ im Gartenbau nicht immer „besser“ bedeutet — manchmal bedeutet es einfach nur mehr Aufräumarbeit.

## 16. PORTUGALSKI (Portuguese)

### INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA DO PRODUTO

- **Produto:** BROS NATURALNIE – preparado microbiológico para aumentar a resistência das plantas e fertilizante universal 100% orgânico 1 kg + 20 g, para utilização, entre outros, em caso de problemas com o ralo (grilo-talpa)
- **EAN:** 5904517426818
- **Tipo de produto:** preparação para jardinagem / fertilizante orgânico / preparação microbiológica para plantas

### Uso previsto do produto

O produto destina-se à utilização em jardinagem e cultivo de plantas de acordo com as instruções do fabricante constantes da embalagem. A preparação serve para apoiar a condição e a resistência das plantas, bem como para fertilizar o substrato. O produto não se destina ao consumo humano ou animal.

### Regras para uma utilização segura

Leia atentamente o rótulo, as instruções de dosagem e as recomendações do fabricante antes de utilizar. Utilize o produto estritamente para o fim previsto, não exceda as doses recomendadas e não o utilize de forma incompatível com a descrição na embalagem. Durante a aplicação, evite a inalação de poeiras, o contacto com os olhos e o contacto prolongado com a pele. Recomenda-se a utilização de luvas de proteção, sendo também aconselhada proteção respiratória ao espalhar o produto em condições secas ou ventosas.

Não coma, beba ou fume durante a utilização do produto. Lave as mãos cuidadosamente com água e sabão após terminar o trabalho. Não utilize a embalagem vazia do produto para armazenar alimentos, rações, água ou outros produtos domésticos. O produto deve ser utilizado longe de alimentos, utensílios de cozinha e áreas de preparação de refeições.

### Riscos possíveis

Sendo um produto orgânico e microbiológico, pode causar irritação nos olhos, na pele ou nas vias respiratórias, especialmente em pessoas sensíveis, alérgicos e em contacto com a poeira. A ingestão

acidental pode causar desconforto gástrico. O produto deve ser mantido fora do alcance de crianças e animais de estimação. Evite derrames acidentais em áreas onde crianças, animais ou alimentos possam entrar em contacto com ele.

### **Precauções relativas a crianças e animais**

Manter fora do alcance das crianças e dos animais. Não permita que as crianças utilizem a preparação de forma independente. Após a aplicação, assegure a área de utilização de acordo com as recomendações do fabricante, especialmente se o produto tiver sido espalhado sobre a superfície do solo. Os animais de estimação não devem ter acesso ao produto na sua embalagem nem à preparação recém-espalhada se houver risco de ingestão.

### **Primeiros socorros**

- **Contacto com a pele:** Lavar a área contaminada com água e sabão.
- **Contacto com os olhos:** Enxaguar os olhos com água limpa durante vários minutos, evitando um jacto forte. Se a irritação persistir, contactar um médico.
- **Inalação de poeiras:** Sair para o ar fresco e descansar.
- **Ingestão:** Enxaguar a boca com água, não induzir o vómito e contactar um médico ou um centro de informação antivenenos, mostrando a embalagem ou o rótulo do produto.

### **Armazenamento**

Conserve o produto na sua embalagem original hermeticamente fechada, em local seco, fresco e bem ventilado. Proteger da humidade, da luz solar directa, do gelo e de temperaturas elevadas. Não armazenar juntamente com alimentos, bebidas, rações para animais, medicamentos ou produtos de higiene pessoal.

### **Procedimento em caso de derrame**

Recolha o produto derramado mecanicamente, evitando levantar poeira. Limpe a área do derrame e utilize o material recolhido para o fim previsto, caso não tenha sido contaminado. Em caso de contaminação, entregue o produto para eliminação de acordo com os regulamentos locais. Não enxague grandes quantidades de produto no sistema de esgotos nem permita a contaminação das águas superficiais.

### **Eliminação**

Elimine a embalagem vazia de acordo com as regras locais de segregação de resíduos. Não deite os resíduos do produto no esgoto. A preparação não utilizada ou fora do prazo de validade deve ser levada a um ponto de recolha de resíduos adequado, se exigido pelos regulamentos locais.

### **Inspecção do produto antes da utilização**

Não utilize o produto se a embalagem estiver danificada, com fugas, húmida ou se o conteúdo apresentar um aspeto, odor invulgar ou sinais visíveis de deterioração. Em caso de dúvida, interrompa a utilização e contacte o vendedor ou o fabricante.

### **Recomendações adicionais**

O produto destina-se a uso hortícola. Não o utilize em plantas, substratos ou em locais para os quais o fabricante não tenha previsto a utilização da preparação. A utilização do produto deve ser feita de acordo com a dosagem e os prazos especificados no rótulo, pois "mais" em jardinagem nem sempre significa "melhor" — às vezes, significa apenas mais limpeza.

## 17. RUMUŃSKI (Romanian)

### INFORMAȚII PRIVIND SIGURANȚA PRODUSULUI

- **Produs:** BROS NATURALNIE – preparat microbiologic pentru creșterea rezistenței plantelor și îngrășământ universal 100% organic 1 kg + 20 g, pentru utilizare, printre altele, în caz de probleme cu corușanca (corușul / ruda)
- **EAN:** 5904517426818
- **Tip de produs:** preparat pentru grădinărit / îngrășământ organic / preparat microbiologic pentru plante

### Utilizarea prevăzută a produsului

Produsul este destinat utilizării în grădinărit și cultivarea plantelor în conformitate cu instrucțiunile producătorului de pe ambalaj. Preparatul servește la susținerea stării și rezistenței plantelor, precum și la fertilizarea substratului. Produsul nu este destinat consumului uman sau animal.

### Reguli pentru o utilizare în siguranță

Citiți cu atenție eticheta, instrucțiunile de dozare și recomandările producătorului înainte de utilizare. Utilizați produsul strict în scopul prevăzut, nu depășiți dozele recomandate și nu îl utilizați într-un mod neconform cu descrierea de pe ambalaj. În timpul aplicării, evitați inhalarea prafului, contactul cu ochii și contactul prelungit cu pielea. Se recomandă utilizarea mănușilor de protecție, de asemenea, se recomandă protecție respiratorie la împrăștierea produsului în condiții uscate sau cu vânt.

Nu mâncați, nu beți și nu fumați în timpul utilizării preparatului. Spălați-vă bine mâinile cu apă și săpun după terminarea lucrului. Nu folosiți ambalajul gol al produsului pentru a depozita alimente, furaje, apă sau alte produse de uz casnic. Produsul trebuie utilizat departe de alimente, ustensile de bucătărie și zonele de preparare a mâncării.

### Riscuri posibile

Fiind un produs organic și microbiologic, acesta poate provoca iritarea ochilor, pielii sau căilor respiratorii, în special la persoanele sensibile, alergice și la contactul cu praful. Ingestia accidentală poate provoca disconfort gastric. Produsul nu trebuie să fie la îndemâna copiilor sau a animalelor de companie. Preveniți vărsarea accidentală în zonele în care copiii, animalele sau alimentele pot intra în contact cu acesta.

### Măsuri de precauție privind copiii și animalele

A nu se lăsa la îndemâna copiilor și animalelor. Nu permiteți copiilor să folosească preparatul în mod independent. După aplicare, asigurați zona de utilizare în conformitate cu recomandările producătorului, mai ales dacă produsul a fost împrăștiat pe suprafața solului. Animalele de companie nu trebuie să aibă acces la produsul din ambalaj sau la preparatul proaspăt împrăștiat dacă există riscul de a fi ingerat.

## Primul ajutor

- **Contactul cu pielea:** Spălați zona contaminată cu apă și săpun.
- **Contactul cu ochii:** Clătiți ochii cu apă curată timp de câteva minute, evitând un jet puternic. Dacă iritația persistă, contactați un medic.
- **Inhalarea prafului:** Leșiți la aer curat și odihniți-vă.
- **Ingestia:** Clătiți gura cu apă, nu provocați vomă și contactați un medic sau un centru de control al otrăvurilor, arătând ambalajul sau eticheta produsului.

## Depozitare

Păstrați produsul în ambalajul original, închis ermetic, într-un loc uscat, răcoros și bine ventilat. Protejați de umiditate, lumina directă a soarelui, îngheț și temperaturi ridicate. Nu depozitați împreună cu alimente, băuturi, furaje pentru animale, medicamente sau produse de igienă personală.

## Procedura în caz de vărsare

Colectați produsul vărsat mecanic, evitând ridicarea prafului. Curățați zona de vărsare și utilizați materialul colectat în scopul prevăzut, dacă nu a fost contaminat. În caz de contaminare, predați produsul pentru eliminare în conformitate cu reglementările locale. Nu clătiți cantități mari de produs în sistemul de canalizare și nu permiteți contaminarea apelor de suprafață.

## Eliminare

Eliminați ambalajul gol în conformitate cu regulile locale de sortare a deșeurilor. Nu aruncați resturile de produs în canalizare. Preparatul neutilizat sau expirat trebuie dus la un punct adecvat de colectare a deșeurilor, dacă reglementările locale impun acest lucru.

## Inspekția produsului înainte de utilizare

Nu utilizați produsul dacă ambalajul este deteriorat, prezintă scurgeri, este umed sau dacă conținutul are un aspect, miros neobișnuit sau semne vizibile de alterare. În caz de dubiu, întrerupeți utilizarea și contactați vânzătorul sau producătorul.

## Recomandări suplimentare

Produsul este destinat utilizării în grădinărit. Nu aplicați pe plante, substraturi sau în locuri pentru care producătorul nu a prevăzut utilizarea preparatului. Utilizarea produsului trebuie să se facă în conformitate cu dozajul și termenele specificate pe etichetă, deoarece „mai mult” în grădinărit nu înseamnă întotdeauna „mai bun” — uneori înseamnă doar mai multă curățenie.

## 18. SLOWACKI (Slovak)

### INFORMÁCIE O BEZPEČNOSTI VÝROBKU

- **Výrobok:** BROS NATURALNIE – mikrobiologický prípravok na zvýšenie odolnosti rastlín a univerzálne 100% organické hnojivo 1 kg + 20 g, na použitie okrem iného pri problémoch s medvedíkom obyčajným
- **EAN:** 5904517426818

- **Typ výrobku:** záhradkársky prípravok / organické hnojivo / mikrobiologický prípravok pre rastliny

## Účel použitia výrobku

Výrobok je určený na použitie v záhradkárstve a pri pestovaní rastlín v súlade s pokynmi výrobcu uvedenými na obale. Prípravok slúži na podporu kondície a odolnosti rastlín a na hnojenie substrátu. Výrobok nie je určený na ľudskú konzumáciu ani na kŕmenie zvierat.

## Zásady bezpečného používania

Pred použitím si pozorne prečítajte etiketu, návod na dávkovanie a odporúčania výrobcu. Výrobok používajte výhradne v súlade s jeho určením, neprekračujte odporúčané dávky a nepoužívajte ho spôsobom, ktorý je v rozpore s popisom na obale. Počas aplikácie sa vyhnite vdychovaniu prachu, kontaktu s očami a dlhodobému kontaktu s pokožkou. Odporúča sa používať ochranné rukavice a pri rozhadzovaní výrobku v suchých alebo veterných podmienkach aj ochranu dýchacích ciest.

Počas používania prípravku nejedzte, nepite a nefajčite. Po ukončení práce si dôkladne umyte ruky vodou a mydlom. Nepoužívajte prázdny obal od výrobku na uchovávanie potravín, krmív, vody ani iných produktov pre domácnosť. Výrobok by sa mal používať mimo dosahu potravín, kuchynského riadu a miest na prípravu jedla.

## Možné riziká

Ako organický a mikrobiologický výrobok môže spôsobovať podráždenie očí, pokožky alebo dýchacích ciest, najmä u citlivých osôb, alergikov a pri kontakte s prachom. Náhodné požitie môže spôsobiť žalúdočné ťažkosti. Výrobok by nemal byť prístupný deťom ani domácim zvieratám. Zabráňte náhodnému rozsypaniu v miestach, kde by s ním mohli prísť do styku deti, zvieratá alebo potraviny.

## Preventívne opatrenia týkajúce sa detí a zvierat

Uchovávajte mimo dosahu detí a zvierat. Nedovoľte deťom, aby prípravok používali samostatne. Po aplikácii zaistite miesto použitia v súlade s odporúčaniami výrobcu, najmä ak bol výrobok rozsypaný na povrch pôdy. Domáce zvieratá by nemali mať prístup k výrobku v obale ani k čerstvo rozsypanému prípravku, ak hrozí riziko jeho zožratia.

## Prvá pomoc

- **Pri kontakte s pokožkou:** Umyte postihnuté miesto vodou a mydlom.
- **Pri kontakte s očami:** Vyplachujte oči čistou vodou po dobu niekoľkých minút, vyhnite sa silnému prúdu. Ak podráždenie pretrváva, vyhľadajte lekára.
- **Pri vdýchnutí prachu:** Odídte na čerstvý vzduch a odpočívajte si.
- **Pri požití:** Vypláchnite ústa vodou, nevyvolávajte zvracenie a vyhľadajte lekára alebo toxikologické stredisko a ukážte im obal alebo etiketu výrobku.

## Skladovanie

Výrobok skladujte v originálnom, tesne uzavretom obale na suchom, chladnom a dobre vetranom mieste. Chráňte pred vlhkosťou, priamym slnečným žiarením, mrazom a vysokými teplotami.

Neskladujte spoločne s potravinami, nápojmi, krmivami pre zvieratá, liekmi alebo prostriedkami osobnej hygieny.

### **Postup v prípade rozsypania**

Rozsypaný výrobok mechanicky pozbierajte a vyhnite sa pritom víreniu prachu. Miesto rozsypania očistite a zozbieraný materiál použite na určený účel, ak nebol znečistený. V prípade znečistenia odovzdajte výrobok na likvidáciu v súlade s miestnymi predpismi. Nesplachujte veľké množstvá výrobku do kanalizácie a nedovoľte znečistenie povrchových vôd.

### **Likvidácia**

Prázdny obal zlikvidujte v súlade s miestnymi pravidlami pre triedenie odpadu. Nevyhadzujte zvyšky výrobku do kanalizácie. Nepoužitý alebo expirovaný prípravok by mal byť odovzdaný na príslušné zberné miesto odpadu, ak to vyžadujú miestne predpisy.

### **Kontrola výrobku pred použitím**

Nepoužívajte výrobok, ak je obal poškodený, netesný, zvlhnutý alebo ak má obsah nezvyčajný vzhľad, zápach alebo viditeľné známky skazenia. V prípade pochybností prestaňte výrobok používať a kontaktujte predajcu alebo výrobcu.

### **Dodatočné odporúčania**

Výrobok je určený na záhradkárske použitie. Nepoužívajte na rastliny, substráty ani na miesta, pre ktoré výrobca nepredpokladal použitie prípravku. Používanie výrobku by malo prebiehať v súlade s dávkovaním a termínmi uvedenými na etikete, pretože „viac“ v záhradkárstve neznamená vždy „lepšie“ — niekedy to znamená jednoducho len viac upratovania.

## **19. SŁOWEŃSKI (Slovenian)**

### **INFORMACIJE O VARNOSTI IZDELKA**

- **Izdelek:** BROS NATURALNIE – mikrobiološki pripravek za povečanje odpornosti rastlin in univerzalno 100% organsko gnojilo 1 kg + 20 g, za uporabo med drugim pri težavah z bramorjem
- **EAN:** 5904517426818
- **Vrsta izdelka:** hortikulturni pripravek / organsko gnojilo / mikrobiološki pripravek za rastline

### **Predvidena uporaba izdelka**

Izdelek je namenjen za uporabo v vrtnarstvu in gojenju rastlin v skladu z navodili proizvajalca na embalaži. Pripravek služi za podporo stanja in odpornosti rastlin ter za gnojenje substrata. Izdelek ni namenjen za prehrano ljudi ali živali.

### **Pravila za varno uporabo**

Pred uporabo natančno preberite etiketo, navodila za doziranje in priporočila proizvajalca. Izdelek uporabljajte izključno v skladu z njegovim namenom, ne prekoračujte priporočenih odmerkov in ga ne uporabljajte na način, ki ni v skladu z opisom na embalaži. Med nanašanjem se izogibajte vdihavanju prahu, stiku z očmi in dolgotrajnemu stiku s kožo. Priporočljiva je uporaba zaščitnih rokavic, pri trosenju izdelka v suhih ali vetrovnih razmerah pa se svetuje tudi zaščita dihal.

Med uporabo pripravka ne jejte, ne pijte in ne kadite. Po končanem delu temeljito umijte roke z milom in vodo. Ne uporabljajte prazne embalaže izdelka za shranjevanje hrane, krme, vode ali drugih gospodinjskih izdelkov. Izdelek je treba uporabljati stran od hrane, kuhinjskih pripomočkov in mest za pripravo hrane.

### **Možne nevarnosti**

Kot organski in mikrobiološki izdelek lahko povzroči draženje oči, kože ali dihalnih poti, zlasti pri občutljivih osebah, alergikih in ob stiku s prahom. Nenamerno zaužitje lahko povzroči želodčne težave. Izdelek ne sme biti dostopen otrokom ali hišnim ljubljencem. Preprečite nenamerno raztresanje na mestih, kjer bi otroci, živali od hrane lahko prišli v stik z njim.

### **Previdnostni ukrepi glede otrok in živali**

Hraniti zunaj dosega otrok in živali. Ne dovolite otrokom, da pripravke uporabljajo samostojno. Po nanosu zavarujte mesto uporabe v skladu s priporočili proizvajalca, zlasti če je bil izdelek raztresen po površini tal. Hišni ljubljenci ne smejo imeti dostopa do izdelka v embalaži ali do sveže raztresenega pripravka, če obstaja nevarnost zaužitja.

### **Prva pomoč**

- **Stik s kožo:** Umiti kontaminirano območje z milom in vodo.
- **Stik z očmi:** Oči nekaj minut izpirajte s čisto vodo, pri čemer se izogibajte močnemu curku. Če draženje ne preneha, poiščite zdravniško pomoč.
- **Vdihavanje prahu:** Pojdite na svež zrak in se odpočijte.
- **Zaužitje:** Izprati usta z vodo, ne izzivati bruhanja in se obrniti na zdravnika ali center za zastrupitve ter pokazati embalažo ali etiketo izdelka.

### **Skladiščenje**

Izdelek hranite v originalni, tesno zaprti embalaži, na suhem, hladnem in dobro prezračevanem mestu. Zaščititi pred vlago, neposredno sončno svetlobo, zmrzaljo in visokimi temperaturami. Ne shranjujte skupaj s hrano, pijačo, krmo za živali, zdravili ali izdelki za osebno higieno.

### **Ukrepanje v primeru raztresanja**

Raztreseni izdelek mehansko pomitite, pri čemer se izogibajte dvigovanju prahu. Očistite mesto raztresanja in zbrani material uporabite v skladu z namenom, če ni bil kontaminiran. V primeru kontaminacije izdelek predajte v odstranjevanje v skladu z lokalnimi predpisi. Ne izpirajte velikih količin izdelka v kanalizacijo in ne dovolite onesnaženja površinskih voda.

### **Odstranjevanje**

Prazno embalažo zavržite v skladu z lokalnimi pravili za ločevanje odpadkov. Ostankov izdelka ne zlivajte v kanalizacijo. Neuporabljen ali potekel pripravek je treba oddati na ustrezno zbirno mesto za odpadke, če tako zahtevajo lokalni predpisi.

### **Pregled izdelka pred uporabo**

Izdelka ne uporabljajte, če je embalaža poškodovana, pušča, je vlažna ali če ima vsebina neobičajen videz, vonj ali vidne znake pokvarjenosti. V primeru dvoma prenehajte z uporabo in kontaktirajte prodajalca ali proizvajalca.

### **Dodatna priporočila**

Izdelek je namenjen za uporabo v vrtnarstvu. Ne uporabljajte na rastlinah, substratih ali mestih, za katera proizvajalec ni predvidel uporabe pripravka. Uporaba izdelka mora potekati v skladu z doziranjem in roki, navedenimi na etiketi, saj „več“ v vrtnarstvu ne pomeni vedno „bolje“ — včasih pomeni preprosto več čiščenja.

## **20. SZWEDZKI (Swedish)**

### **PRODUKTSÄKERHETSINFORMATION**

- **Produkt:** BROS NATURALNIE – mikrobiologiskt medel för att öka växters motståndskraft och universellt 100 % organiskt gödselmedel 1 kg + 20 g, för användning bl.a. vid problem med mullvadssyrsa
- **EAN:** 5904517426818
- **Produkttyp:** trädgårdspreparat / organiskt gödselmedel / mikrobiologiskt preparat för växter

### **Produktens avsedda användning**

Produkten är avsedd för användning inom trädgårdsodling och växtodling i enlighet med tillverkarens instruktioner på förpackningen. Preparatet tjänar till att stödja växternas kondition och motståndskraft samt till att gödsla substratet. Produkten är inte avsedd för humankonsumtion eller djurfoder.

### **Regler för säker användning**

Läs etiketten, doseringsanvisningarna och tillverkarens rekommendationer noggrant före användning. Använd produkten strikt för dess avsedda ändamål, överskrid inte de rekommenderade doserna och använd den inte på ett sätt som strider mot beskrivningen på förpackningen. Undvik inandning av damm, kontakt med ögonen och långvarig kontakt med huden under applicering. Användning av skyddshandskar rekommenderas, och andningsskydd tillråds också när produkten sprids under torra eller blåsiga förhållanden.

Ät, drick eller rök inte under användning av preparatet. Tvätta händerna noggrant med tvål och vatten efter avslutat arbete. Använd inte den tomma produktförpackningen för att förvara livsmedel, foder, vatten eller andra hushållsprodukter. Produkten ska användas på avstånd från livsmedel, köksredskap och områden där mat tillreds.

### **Möjliga faror**

Som en organisk och mikrobiologisk produkt kan den orsaka irritation i ögon, hud eller luftvägar, särskilt hos känsliga personer, allergiker och vid kontakt med damm. Oavsiktlig sväljning kan orsaka magbesvär. Produkten måste förvaras utom räckhåll för barn och husdjur. Förhindra oavsiktligt spill på platser där barn, djur eller livsmedel kan komma i kontakt med det.

### **Försiktighetsåtgärder gällande barn och djur**

Förvaras utom räckhåll för barn och djur. Låt inte barn använda preparatet självständigt. Efter applicering, säkra användningsområdet i enlighet med tillverkarens rekommendationer, särskilt om produkten har spridits på jordytan. Husdjur får inte ha tillgång till produkten i förpackningen eller till det nyspridda preparatet om det finns risk för att det äts.

### **Första hjälpen**

- **Hudkontakt:** Tvätta det drabbade området med tvål och vatten.
- **Ögonkontakt:** Skölj ögonen med rent vatten i flera minuter och undvik en kraftig stråle. Kontakta läkare om irritationen kvarstår.
- **Inandning av damm:** Gå ut i frisk luft och vila.
- **Förtäring:** Skölj munnen med vatten, framkalla inte kräkning och kontakta läkare eller en giftinformationscentral och visa produktens förpackning eller etikett.

### **Förvaring**

Förvara produkten i originalförpackningen, som ska vara tätt sluten, på en torr, sval och välventilerad plats. Skyddas mot fukt, direkt solljus, frost och höga temperaturer. Får inte förvaras tillsammans med livsmedel, drycker, djurfoder, läkemedel eller personliga hygienprodukter.

### **Åtgärder vid spill**

Samla upp den spillda produkten mekaniskt och undvik att virvla upp damm. Rengör spillområdet och använd det uppsamlade materialet för dess avsedda ändamål om det inte har kontaminerats. Vid kontaminering ska produkten lämnas för bortskaffande i enlighet med lokala föreskrifter. Spola inte ner stora mängder av produkten i avloppssystemet och låt den inte förorena ytvatten.

### **Bortskaffande**

Kassera den tomma förpackningen i enlighet med lokala regler för avfallssortering. Håll inte produktrester i avloppet. Oanvänt eller utgången preparat ska tas till en lämplig avfallsinsamlingsplats om lokala bestämmelser kräver det.

### **Produktinspektion före användning**

Använd inte produkten om förpackningen är skadad, läcker, är fuktig eller om innehållet har ett ovanligt utseende, lukt eller synliga tecken på fördärv. I tveksamma fall, avbryt användningen och kontakta återförsäljaren eller tillverkaren.

### **Ytterligare rekommendationer**

Produkten är avsedd för trädgårdsanvändning. Använd inte på växter, substrat eller på platser där tillverkaren inte har avsett att preparatet ska användas. Produkten bör användas i enlighet med den dosering och de tidpunkter som anges på etiketten, eftersom "mer" inom trädgårdsarbete inte alltid betyder "bättre" — ibland betyder det bara mer städning.

## **21. WEĜIERSKI (Hungarian)**

### **TERMÉKBIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK**

- **Termék:** BROS NATURALNIE – mikrobiológiai növényi ellenállóképesség-fokozó készítmény és univerzális 100% organikus trágya 1 kg + 20 g, használatra többek között lőtücsök (lóbogár) okozta problémák esetén
- **EAN:** 5904517426818
- **Terméktípus:** kertészeti készítmény / organikus trágya / mikrobiológiai készítmény növényekhez

### **A termék rendeltetése**

A termék kertészeti és növénytermesztési használatra készült, a gyártó csomagoláson található utasításaival összhangban. A készítmény a növények kondíciójának és ellenállóképességének támogatására, valamint az aljzat trágyázására szolgál. A termék emberi vagy állati fogyasztásra nem alkalmas.

### **A biztonságos használat szabályai**

Használat előtt figyelmesen olvassa el a címkét, a adagolási útmutatót és a gyártó ajánlásait. A terméket szigorúan a rendeltetésének megfelelően használja, ne lépje túl az ajánlott dózisoskat, és ne használja a csomagoláson található leírástól eltérő módon. Az kijuttatás során kerülje a por belélegzését, a szemmel való érintkezést és a bőrrel való hosszan tartó érintkezést. Védőkesztyű használata ajánlott, valamint légzésvédelem is javasolt, ha a terméket száraz vagy szeles időben szórja ki.

A készítmény használata közben nem szabad enni, inni vagy dohányozni. A munka befejezése után alaposan mosson kezet szappannal és vízzel. Ne használja a termék üres csomagolását élelmiszerek, takarmányok, víz vagy más háztartási termékek tárolására. A terméket élelmiszerektől, konyhai eszközöktől és ételkészítési helyektől távol kell használni.

### **Lehetséges veszélyek**

Organikus és mikrobiológiai terméként irritálhatja a szemet, a bőrt vagy a légutakat, különösen az érzékeny személyeknél, allergiásoknál és a porral való érintkezéskor. A véletlen lenyelés gyomorpanaszokat okozhat. A terméket gyermekektől és háziállatoktól elzárva kell tartani. Előzze meg a véletlen kiszóródást olyan helyeken, ahol gyermekek, állatok vagy élelmiszerek érintkezhetnek vele.

### **Gyermekekkel és állatokkal kapcsolatos óvintézkedések**

Gyermekektől és állatoktól elzárva tartandó. Ne engedje, hogy gyermekek önállóan használják a készítményt. Kijuttatás után biztosítsa a használati helyet a gyártó ajánlásainak megfelelően, különösen, ha a terméket a talaj felszínére szórták. Háziállatok ne férhessenek hozzá a csomagolásban lévő termékhez vagy a frissen kiszórt készítményhez, ha fennáll a lenyelés veszélye.

### **Elsősegély**

- **Bőrrel való érintkezés:** Mossa le az érintett területet szappannal és vízzel.
- **Szemmel való érintkezés:** Öblítse ki a szemet tiszta vízzel néhány percig, kerülve az erős sugarat. Ha az irritáció tartósan fennáll, forduljon orvoshoz.
- **Por belélegzése:** Menjen friss levegőre és pihenjen.

- **Lenyelés:** Öblítse ki a száját vízzel, ne hánytasson, és forduljon orvoshoz vagy toxikológiai központhoz, bemutatva a termék csomagolását vagy címkéjét.

## Tárolás

A terméket eredeti, szorosan lezárt csomagolásában, száraz, hűvös és jól szellőző helyen tárolja. Nedvességtől, közvetlen napfénytől, fagytól és magas hőmérséklettől óvni kell. Ne tárolja élelmiszerekkel, italokkal, állati takarmánnyal, gyógyszerekkel vagy személyes higiéniai termékekkel együtt.

## Teendők kiszóródás esetén

A kiszóródott terméket mechanikusan gyűjtse össze, kerülve a por felferődését. Tisztítsa meg a kiszóródás helyét, és a összegyűjtött anyagot használja fel rendeltetésszerűen, ha nem szennyeződött be. Szennyeződés esetén a terméket a helyi előírásoknak megfelelően adja le ártalmatlanításra. Ne mossa a terméket nagy mennyiségben a csatornahálózatba, és ne engedje a felszíni vizek szennyeződését.

## Ártalmatlanítás

A kiürült csomagolást a helyi hulladékszelektálási szabályoknak megfelelően ártalmatlanítsa. A termékmaradványokat ne öntse a csatornába. A fel nem használt vagy lejárt szavatosságú készítményt a megfelelő hulladékgyűjtő helyre kell vinni, ha a helyi előírások ezt megkövetelik.

## A termék ellenőrzése használat előtt

Ne használja a terméket, ha a csomagolás sérült, szivárog, nedves, vagy ha a tartalom szokatlan megjelenésű, szagú, illetve a romlás látható jeleit mutatja. Kétség esetén hagyja abba a használatot, és lépjen kapcsolatba az eladóval vagy a gyártóval.

## További ajánlások

A termék kertészeti használatra készült. Ne használja olyan növényeken, aljzatokon vagy helyeken, amelyekre a gyártó nem irányozta elő a készítmény használatát. A termék használatának a címkén feltüntetett adagolásnak és határidőknek megfelelően kell történnie, mivel a kertészetben a „több” nem mindig jelent „jobbat” — néha egyszerűen csak több takarítást jelent.

## 22. WŁOSKI (Italian)

### INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA DEL PRODOTTO

- **Prodotto:** BROS NATURALNIE – preparato microbiologico per aumentare la resistenza delle piante e fertilizzante universale 100% organico 1 kg + 20 g, per l'uso, tra l'altro, in caso di problemi con l'autogrillo (grillotalpa)
- **EAN:** 5904517426818
- **Tipo di prodotto:** preparato per giardinaggio / fertilizzante organico / preparato microbiologico per piante

## Uso previsto del prodotto

Il prodotto è destinato all'uso nel giardinaggio e nella coltivazione delle piante in conformità con le istruzioni del produttore riportate sulla confezione. Il preparato serve a sostenere le condizioni e la

resistenza delle piante nonché a fertilizzare il substrato. Il prodotto non è destinato al consumo umano o animale.

### **Regole per un uso sicuro**

Leggere attentamente l'etichetta, le istruzioni di dosaggio e le raccomandazioni del produttore prima dell'uso. Utilizzare il prodotto rigorosamente per lo scopo previsto, non superare le dosi raccomandate e non utilizzarlo in modo non conforme alla descrizione sulla confezione. Durante l'applicazione, evitare l'inalazione di polvere, il contatto con gli occhi e il contatto prolungato con la pelle. Si raccomanda l'uso di guanti protettivi, ed è consigliata anche una protezione respiratoria quando si sparge il prodotto in condizioni asciutte o ventose.

Non mangiare, bere o fumare durante l'uso del preparato. Lavare accuratamente le mani con acqua e sapone dopo aver terminato il lavoro. Non utilizzare la confezione vuota del prodotto per conservare alimenti, mangimi, acqua o altri prodotti domestici. Il prodotto deve essere utilizzato lontano da alimenti, utensili da cucina e aree di preparazione dei pasti.

### **Possibili rischi**

Essendo un prodotto organico e microbiologico, può causare irritazione agli occhi, alla pelle o alle vie respiratorie, in particolare nelle persone sensibili, allergici e in caso di contatto con la polvere. L'ingestione accidentale può causare disturbi gastrici. Il prodotto deve essere tenuto fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici. Evitare fuoriuscite accidentali in aree in cui bambini, animali o alimenti potrebbero entrare in contatto con esso.

### **Precauzioni relative a bambini e animali**

Tenere fuori dalla portata dei bambini e degli animali. Non consentire ai bambini di utilizzare il preparato in modo indipendente. Dopo l'applicazione, mettere in sicurezza l'area di utilizzo in conformità con le raccomandazioni del produttore, specialmente se il prodotto è stato sparso sulla superficie del suolo. Gli animali domestici non devono avere accesso al prodotto nella sua confezione né al preparato appena sparso se esiste il rischio di ingestione.

### **Primo soccorso**

- **Contatto con la pelle:** Lavare l'area contaminata con acqua e sapone.
- **Contatto con gli occhi:** Sciacquare gli occhi con acqua pulita per diversi minuti, evitando un getto forte. Se l'irritazione persiste, contattare un medico.
- **Inalazione di polvere:** Uscire all'aria aperta e riposare.
- **Ingestione:** Sciacquare la bocca con acqua, non indurre il vomito e contattare un medico o un centro antiveleni, mostrando la confezione o l'etichetta del prodotto.

### **Conservazione**

Conservare il prodotto nella sua confezione originale ermeticamente chiusa, in un luogo asciutto, fresco e ben ventilato. Proteggere dall'umidità, dalla luce solare diretta, dal gelo e dalle alte temperature. Non conservare insieme ad alimenti, bevande, mangimi per animali, medicinali o prodotti per l'igiene personale.

### **Procedura in caso di fuoriuscita**

Raccogliere il prodotto fuoriuscito meccanicamente, evitando di sollevare polvere. Pulire l'area della fuoriuscita e utilizzare il materiale raccolto per lo scopo previsto, se non è stato contaminato. In caso di contaminazione, consegnare il prodotto per lo smaltimento in conformità con le normative locali. Non sciacquare grandi quantità di prodotto nel sistema fognario né consentire la contaminazione delle acque superficiali.

### **Smaltimento**

Smaltire la confezione vuota in conformità con le norme locali di raccolta differenziata. Non gettare i residui di prodotto nelle fognature. Il preparato non utilizzato o scaduto deve essere conferito a un punto di raccolta rifiuti adeguato, se richiesto dalle normative locali.

### **Controllo del prodotto prima dell'uso**

Non utilizzare il prodotto se la confezione è danneggiata, perde, è umida o se il contenuto presenta un aspetto, un odore insolito o segni visibili di deterioramento. In caso di dubbio, interrompere l'uso e contattare il venditore o il produttore.

### **Raccomandazioni aggiuntive**

Il prodotto è destinato all'uso orticolo. Non utilizzare su piante, substrati o in luoghi per i quali il produttore non ha previsto l'uso del preparato. L'uso del prodotto deve avvenire in conformità con il dosaggio e le tempistiche specificate sull'etichetta, poiché "più" nel giardinaggio non sempre significa "meglio" — a volte significa semplicemente più pulizia.